

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Editor-Director: CARLOS HERRANZ CANO
Edita: "El Adelantado de Segovia, S.L."

Diario de la mañana fundado en 1901 por Don Rufino Cano de Rueda
San Agustín, 3 + 40001 Segovia. Telf. 43 72 61 (cuatro líneas) + Fax 44 24 32
D.L.: SG.7 - 1958. Precio: 90 pesetas

Jueves 30 de noviembre de 1995
Año XCV.— Núm. 29.269

Félix Pons anuló la última posibilidad para aprobar la ley del aborto en esta legislatura

El presidente del Congreso, Félix Pons, que ayer descartó hacer uso de las competencias que le otorga el Reglamento de la Cámara de convocar para la próxima semana un pleno especial, anuló así la última posibilidad para que la ley del aborto se aprobase en el periodo ordinario de sesiones de esta legislatura.

Este hecho sólo se vería alterado si el presidente del Gobierno, Felipe González, rompiera su promesa de convocar elecciones generales para el mes de marzo.

Izquierda Unida había pedido a Félix Pons que aplicase la previsión reglamentaria, después de que la mayoría de Partido Popular y CiU en la Mesa del Congre-

so impidiese la convocatoria del pleno.

Pons rechazó cualquier responsabilidad personal porque la ley no se apruebe, "el uso que los protagonistas de la vida parlamentaria hayan hecho a lo largo de meses o de años de sus derechos o de sus competencias no puede desembocar en una situación que descargue la responsabilidad política final en el presidente de la Cámara", señaló.

La decisión de Pons fue duramente criticada por el portavoz de IU, Rosa Aguilar, que responsabilizó al PSOE de "estafar a la sociedad, especialmente a las mujeres" al crear falsas esperanzas sobre la aprobación de la ley.

(Pág. 14)

Urbanismo propone a la empresa FCC como adjudicataria del servicio de basuras

La Comisión de Urbanismo del Ayuntamiento aprobó ayer el dictamen por el que se propone a la empresa Fomento de Construcciones y Contratas (FCC) como adjudicataria del servicio de limpieza viaria y recogida de basuras de la ciudad para los próximos diez años.

El equipo de gobierno convocará hoy un pleno extraordinario para el próximo lunes con el fin de debatir y aprobar definitivamente la adjudicación de este servicio, que inicialmente contará con el voto favorable de los grupos municipales del PP y PSOE, y el voto en contra de IU, cuyo portavoz Luis Peñalosa no dudó ayer en calificar todo el proceso como "una chapuza".

(Pág. 5)



El servicio de basuras cambiará de manos el próximo año. PEÑALOSA

AL DIA

7 La Caja realiza hoy el sorteo de los compromisarios con derecho a voto.

11 El alcalde de Los Huertos, a favor de la instalación del Centro de Residuos.

15 Aznar: "Es un 'disparate' considerar presos políticos a los etarras".

17 Clinton apoya el acuerdo angloirlandés para la paz en el Ulster.



FERNANDO PEÑALOSA

Pérez de Cossío aseguró que el fiscal ha desmontado la acusación del funcionario Félix Albarrán.

Por un presunto delito de prevaricación

El fiscal archiva una denuncia contra Sacristán y P. de Cossío

El fiscal ha archivado una denuncia por un presunto delito de prevaricación contra el secretario general de la Consejería de Fomento, Juan Carlos Sacristán, y contra el delegado de la Junta Luis Pérez de Cossío.

El delegado explicó ayer en una conferencia de prensa que el decreto del fiscal "desmonta completamente las denuncias hechas en su

día por el jefe de la Sección de Conservación de Fomento de Segovia, Félix Albarrán, dejando claro que no habíamos adoptado resolu-

ciones a sabiendas de que eran injustas".

Por su parte, en el decreto del fiscal se indica textualmente que la conducta de Félix Albarrán, "pudiera ser constitutiva de un delito de prevaricación", por lo que anuncia el inicio de diligencias aparte.

(Pág. 6)

La Junta ayudará a las diócesis en la catalogación de sus bienes

Cada una de las once diócesis de Castilla y León dispondrá el próximo año de un millón de pesetas para llevar a cabo el inventario y catalogación de sus bienes muebles, según adelantó a la agencia Ical el director general de Patrimonio de la Junta, Carlos de la Casa.

Con esta cantidad el Gobierno regional pretende acelerar el proceso de clasificación de los bienes muebles eclesiásticos, cuya obligatoriedad está contemplada por ley desde 1985. En principio, la culminación de esta tarea tendría que haber finalizado en 1995. Sin embargo, el Ministerio de Cultura ha prorrogado, a propuesta de todas las comunidades autónomas, el plazo hasta el año 2004. El inventario de cada pieza constará de una descripción del objeto, una fotografía y una ficha técnica. El Ministerio de Cultura, el Gobierno autónomo correspondiente y la diócesis propietaria de la pieza dispondrán de una copia de esta ficha.

Los catálogos son considerados por los especialistas como elementos indispensables para localizar obras de arte robadas.

(Pág. 13)

La PUBLICIDAD le ayuda a VENDER y a COMPRAR, lo que usted necesita. Le orienta a emplear bien su DINERO.

PLANIFICAMOS SU CAMPAÑA DE NAVIDAD
PUBLICIDAD A SU MEDIDA

SERVICIOS
SYP
PUBLICIDAD

Llamenos
42 33 56

OPOSICIONES

logos
FORMACION Y GESTION

1900 PLAZAS AUXILIARES ADM.

DEL INSTITUTO NACIONAL DE EMPLEO

REQUISITOS: Graduado Escolar - mayor 18 años

INSTANCIAS hasta el 7 de Diciembre

Preparación intensiva - Información y matrícula en LOGOS.

C/ San Antón, 2

Teléfono: 44.30.26

Jueves
30
noviembre

CALENDARIO

PARA HOY:
Van 334 días, faltan 31.
Sol: De 08,16 a 17,50.
Luna: De 13,39 a 00,34.
Semana 48.

SANTORAL

Hoy: Andrés, Constancio, Zósim.

FARMACIA DE GUARDIA

HOY: Mateos Rueda, San Francisco, 9.

ADEMÁS

Valores catastrales

La Gerencia Territorial del Catastro de Segovia comunica que el plazo para notificar individualizadamente los nuevos valores catastrales, a efectos del IBI para 1996, termina el próximo 10 de diciembre.

Si algún interesado no ha recibido su notificación puede reclamar en la calle Gobernador Llaseras (Plaza de los Espejos), número 6, en horario de lunes a viernes de 9,00 a 14,00 horas y de 17,00 a 20,00 horas.

Novena a la Inmaculada

— *Concepcionistas Franciscanas*. Novena a la Inmaculada por las Madres Concepcionistas Franciscanas, a partir de mañana, a las 19,00 horas. Rezo del santo rosario, eucaristía con homilía por el capellán de la comunidad. El día 8, fiesta principal se expondrá a su majestad a las 12,00 horas hasta el final de los cultos de la tarde.

— *Padres Franciscanos*. Novena a la Inmaculada, del 30 de noviembre al 8 de diciembre. A las 19,00 horas, rezo del rosario y ejercicio de novena. A las 19,30 horas celebración de la eucaristía con homilía.

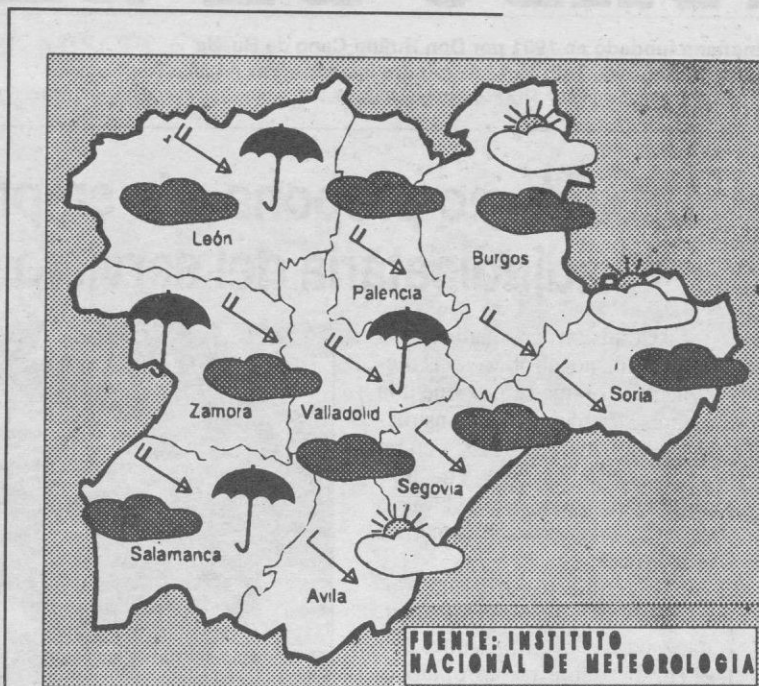
Santa Bárbara

Asociación de Señoras de Santa Bárbara de los Artilleros. Triduo en honor de su patrona, en la iglesia de San Miguel. Los días 30 de noviembre y 1 y 2 de diciembre. A las 20,00 horas santa misa y triduo por el consillario de la asociación y párroco de San Miguel, Justo Sastre.

Teatro Juan Bravo

Jazz con Chano Domínguez en el café cantante del teatro. Días 1 y 2 de diciembre, a las 23,30 horas. Entrada 1.000 pesetas.

TERMOMETRO



FUENTE: INSTITUTO NACIONAL DE METEOROLOGIA



PROVINCIAS	TEM. MAX.	TEM. MIN.	PL./M ²
Avila	7,0	2,6	
Burgos	10,5	3,0	
León	7,0	3,0	
Palencia	10,3	0,4	
Salamanca	13,0	3,0	
Segovia	8,8	5,2	
Soria	7,8	-1,2	
Valladolid	11,4	1,1	
Zamora	10,7	4,2	

TEMPERATURAS SIN CAMBIOS

Para hoy, nuboso a muy nuboso con chubascos débiles dispersos. Brumas matinales. Temperaturas sin cambios. Vientos flojos del SO. Temperaturas previstas para hoy en la capital: Mínima, 5 grados. Máxima, 9.

AGENDA SOCIAL Y CULTURAL

EXPOSICIONES

SEGOVIA

Torreón de Lozoya (Obra Cultural Caja Segovia)

— Pintura (Paisajes). Núñez de Celis. Hasta el 8 de diciembre.

Sammer Gallery (Juan Bravo, 25)

— Escultura de David Marshall y pintura de Fabio Hurtado. Hasta el 15 de diciembre.

Galería Coscoja (Marqués del Arco, 26)

— Pintura y escultura de Pablo Siebel y fotografía de Sandra Barrilaro.

Parador de Turismo

— Oleos. Jitka Bartosova. Hasta hoy.

La Alhóndiga

— Certamen autonómico de artes plásticas, 95. Hasta hoy. Horario exposición: De 18,30 a 21,00 horas.

Bar Santana

— Muestra fotográfica "Ilusiones", de Francisco Javier Sanz. Hasta hoy.

Centro social "Caja Segovia"

— Fotografías del claustro de San Bernardo de Sacramenia. Hasta hoy. Horario: De 11,00 a 13,00 y de 16,00 a 20,00 horas.

Casino de la Unión (Sala Unturbe)

— Pintura. Volodia Popov. Hasta hoy.

SAN ILDEFONSO

Real Fábrica de Cristales (Fundación CNV)

— Exposiciones permanentes: "Cristal de La Granja", siglo XVIII y XIX. "Vidrio europeo", siglo XVI-XIX. "Tecnología del vidrio". "Vidrio artístico contemporáneo". "Teatro catóptico esférico". Horario de visitas: De 11,00 a

20,00 horas ininterrumpidamente. Los lunes y los martes, las salas permanecerán cerradas. Lunes y martes, así como los demás días, podrán acoger a grupos de más de 15 personas siempre que se solicite cita previamente.

Galería Zaca

— Pintura. Eduardo Segovia. Del 30 de noviembre al 27 de diciembre.

TORRECABALLEROS

La Galería del Rancho

— Pintura. Patricia H. Azcárate. Hasta hoy.

SANTANDER

Mesón Segoviano

— Tallas de madera. Esteban Santiuste Viniestra. Hasta hoy.

CONVOCATORIAS

— *Perspectivas de desarrollo hacia el 2000*. Mesa redonda sobre "Desarrollo económico de Segovia", hoy, a las 20,00 horas, en el salón de actos de Caja Segovia. Organiza la asociación cultural "Juan Bravo" dentro del ciclo "Perspectivas de desarrollo hacia el 2000". Modera: Carlos Herranz Cano, editor y director de EL ADELANTADO DE SEGOVIA. Participan: Juan Luis Gordo, presidente de la asociación cultural "Juan Bravo", Carlos Gila, empresario segoviano, Loyola de Palacio, diputada por el PP, Juan Muñoz, diputado por el PSOE.

— *28 aniversario del primer trasplante de corazón*. Hoy y dentro de la campaña "Regala vida, hazte donante", que la Asociación de Trasplantados de Corazón de Castilla y León viene realizando a lo largo del año, te invita a pasar por la mesa informativa que estará instalada en el Hospital General de Segovia, de 9,30 a 13,30 horas.

— *Diabetes*. Hoy jueves día 30 de noviembre a las 19,30 horas, en la sede de la Asociación de Mujeres Alcázar, en el mer-

cado de La Albuera, tendrá lugar una conferencia en la que se abordará el tema de "La diabetes".

— *Orientación para el empleo*. El centro de promoción de empleo juvenil Araña-Espávila convoca un curso de "Orientación para el empleo y la iniciativa". El curso es gratuito y tendrá una duración de 28 horas teórico-prácticas. Va dirigido a jóvenes desempleados menores de 30 años y se desarrollará del 14 al 22 de diciembre. Información: José Zorrilla, 111. Tel. 43 10 05.

— *Jornadas de teatro y música*. Jornadas de teatro y música que se van a desarrollar por grupos de jubilados y mujeres de centros de Caja Segovia y hogares del INSERSO. Hoy, a las 17,30 horas, en el salón de actos del Colegio Universitario, con entrada libre, el grupo de teatro de la asociación cultural "Bambalina" del Hogar Centro pondrá en escena "La venganza de la Petra".

— *Jornadas de mentalización*. La asociación de minusválidos de Segovia han organizado hasta el 3 de diciembre unas jornadas de mentalización bajo el lema "Soluciones a las barreras. ¡Ya!. Hoy a las 18,00 horas, en el "Emperador Teodosio", mesa informativa sobre "Trabajo, educación, seguridad social...". Intervienen representantes de: Procurador en Cortes, Dirección General de Servicios Sociales de la Junta, Fundación ONCE, INSALUD, gobernador civil, INSERSO, MEC y Trabajo.

— *Municipios segovianos*. Mañana, a las 20,00 horas, en el Torreón de Lozoya, presentación del libro "Población de los municipios segovianos. Evolución histórica. 1940-1994, del que son autores Fernando Celestino rey y Juan Vázquez Hermoso.

— *Cáncer genital*. Hoy, a las 20,00 horas en el salón parroquial de San Frutos, segunda conferencia del ciclo "La salud es vida", a cargo del doctor Juan José Sanz, sobre "Detección precoz del cáncer genital femenino. Organizan asociaciones vecinas.

BONOLOTO

Miércoles, 29

3	6	11	25
26	Com. 33 Rein. 5	46	

Martes, 28

18	26	27	32	34	45	Com. 29 Rein. 0
----	----	----	----	----	----	--------------------

Lunes, 27

2	16	20	21	23	46	Com. 44 Rein. 8
---	----	----	----	----	----	--------------------

Viernes, 24

22	33	36	40	46	48	Com. 32 Rein. 7
----	----	----	----	----	----	--------------------

PRIMITIVA

Sábado, 25

7	9	12	28	35	41	Com. 37 Rein. 8
---	---	----	----	----	----	--------------------

Jueves, 23

2	9	28	34	35	41	Com. 10 Rein. 3
---	---	----	----	----	----	--------------------

ONCE

Lunes, 27	43.090
Martes, 28	64.732
Miércoles, 29	94.221
Jueves, 23	38.460
Viernes, 24	90.007
Serie 038	

AHORA está de moda la institución del gobernador civil, puesto que el Sr. Pujol ha exigido (el diablo, cuando no tiene nada que hacer, mata moscas con el rabo) que pierda el calificativo, seguramente en procura de que también ponga en solfa el sustantivo.

El único gobernador civil de Segovia del siglo que ha alcanzado el honor de figurar en las páginas de la revista "Time" de Nueva York, fue D. Pascual Marín Pérez. La causa de despertar tan universal atención fue el escribir un artículo del género encomiástico, en el diario "Arriba" sobre las excelencias castrenses de Franco. Que la especialidad de D. Pascual Marín fuera el Derecho Hipotecario no tiene nada que ver con que ampliase su actividad investigadora, y menos en los años cincuenta, que entonces corrían. Para hablar bien de Franco, valían hasta los anarquistas arrepentidos (a ellos más que nadie).

Constituía la almendra de dicho artículo una itinerante comparación de la figura de Franco por la historia, contrastándola con otros caudillos, del gálibo de Alejandro, César, Carlomagno, Carlos V o Napoleón Bonaparte. Para acabar la operación intelectual con proclamarle la "espada más limpia de Europa", cualquier cosa que esto quiera decir. El examen comparativo se detenía, con prudencia, en el siglo XX.

Este apunte erudito da alguna pista sobre la personalidad ya ficciones del catedrático de Derecho Civil que sustituyó en 1949, si no recuerdo mal, a D. Joaquín Pérez Villanueva, también catedrático, si bien de Historia Contemporánea. Esa tranquilizadora procedencia del nuevo gobernador (entonces ser gobernador o "Poncio" como se les motejaba en la jerga administrativa era, en frase de Machado, una cosa perfectamente seria) quedó pulverizada en el mismo acto de toma de posesión de su cargo, que dejó temblorosa a toda la jerarquía provincial. Cuando acabó Villanueva de asegurarle que sería feliz entre nuestro pueblo, en la ciudad dorada por el sol de cine siglos, y los debidos vítores, jurado que fue el cargo y adelantándose para hablar, Pascual Marín comenzó su primer discurso:

¡¡¡Caaaamaradas!!!

Sensación. Aunque corrían años de fervor fascista, todo ello había quedado un poco diluido en la sosegada y regeneracionista tarea de Joaquín Villanueva. La gente no estaba acostumbrada a la brusquedad, ya.

—"FAAAA...náticamente afecto a la figura del Caudillo Franco, y su obra, la espada más limpia de Europa", continuó el orador: añadió enseguida que "aquí se han terminado las flaquezas, las connivencias y los contubernios, advirtiéndole que la corrección sería fulminante y que al dicente "no le temblaría el pulso" en aplicarla, incluso en sus aspectos más graves.

Aunque el auditorio no tenía pajolera idea de a lo que se refería la recién estrenada jerarquía nacional, el efecto de ese discurso fue de todo menos estimulante. Las caras de los asistentes representativos de los diferentes órdenes del sistema eran predominantemente largas. Quien se alegró mucho fue un conocido camiserero de la Calle Real, que guardaba en su almacén un grueso lote de camisas azules de uniforme, adquirido en años bélicos con exceso de optimismo sobre las virtudes cívicas del pueblo de Segovia, y que lo daba ya por irremisiblemente perdido en su capacidad de mercadeo. Al día siguiente, su camisería mostraba el género en lugar de

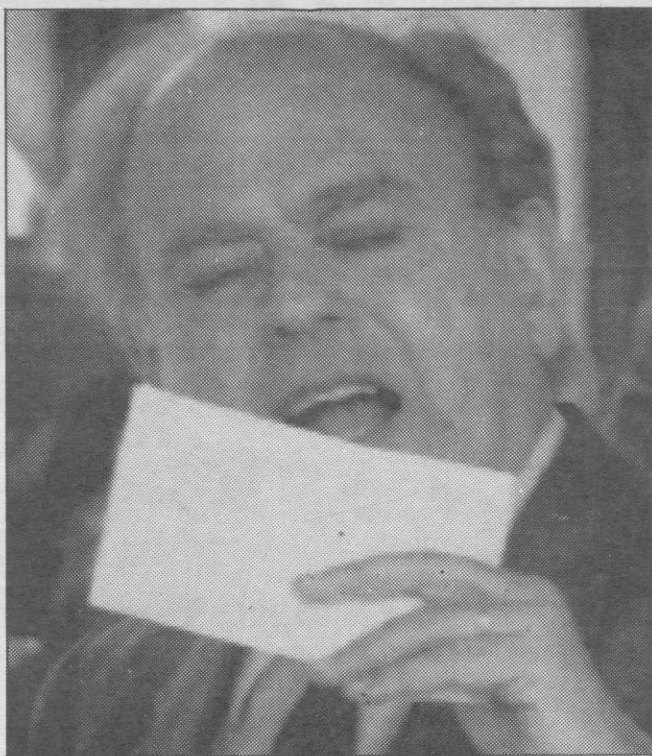
EL PULSO DE LA VIDA

O ténpora, o mores!

Oh, qué gobernadores

(LUIS DE TABIQUE)

FRANCISCO DE PAULA RODRIGUEZ MARTIN



honor, con una pancarta que recorría la fachada del establecimiento, y rezaba "En el interior, de todas las tallas". El lote desapareció de la tienda a la velocidad del rayo.

Poco más tarde, otros sectores del pueblo, que disfrutaba de gran bonanza a la sazón (los que giran en torno a las sacristías, entonces mucho más numerosos) aprendió claramente lo que pasa en Siria cuando viene el sátrapa. De sorpresa se anunció con el debido estruendo que el Viernes Santo de ese año, a la sagrada hora de las tres de la tarde, el gobernador civil pronunciaría, en el Patio de Cristales de la Diputación, una conferencia sobre "Los sufrimientos físicos y morales de Nuestro Señor Jesucristo en la Cruz". El sector a que aludimos daba por hecho que la tradición mandaba que en ese día y a esa hora lo correcto era acudir a los Jesuitas al vía crucis, debidamente motivados por el sermón de las Siete Palabras, pronunciado por el P. Laburu, que se radiaba antes universalmente. No hay que decir que el local se hallaba atestado y que, para la constitución de la mesa presidencial, hubo los usuales debates sobre protocolo. En medio de una general expectación hizo su oración el Poncio, y al acabar, sin aplausos en atención a lo sacro de la jornada, acertó el Sr. obispo a expresar la opinión de la mayoría. D. Daniel Llorente, hombre santo y tímido, con un hilo de voz acertó a musitar: "Después de lo que ha dicho este señor, a mí no me queda más que rezar tres avemarías, sin poder conceder indulgencias porque hoy no lo permiten los sagrados cánones".

El paso por el Gobierno de Pascual Marín debería ser recordado por mucho tiempo, para bálsamo de las tribulaciones que ahora o en el futuro, pudieran acaecernos. Su gestión de los asuntos públicos se puede muy bien calificar de errática y caprichosa. Entre otras prendas, cultivaba la del deporte de la caza. Una ventaja añadida a su afición era que entonces, la declaración de veda de especies venatorias era incumbencia del gobernador civil. Pascual Marín, en una interpretación "intuitu personae" (la suya) retrasaba el inicio de la veda en Segovia algunos días de la provincia, con respecto a las limfrofes, con lo que las

lindes de Segovia se poblaban de la caza que venía espantada de otras. Entonces, con su cortejo, visitaba los vedados, y cosechaba miles de piezas a salvamano.

Estaba, a la sazón en un finca vedada de caza en la parte de Riaza (Borau lo cuenta en "Furtivos" aunque no muy exactamente) pegando tiros en todos los azimuts, cuando se le vino el guardia jurado, carabina en ristre, asombrado del despajo, y reclamando como es uso:

—¡"Oiga, oiga!"

Siguió un cambio de impresiones, cada vez más tenso, cuando el guardia jurado le hizo a Marín las generales de la ley, apuntando en un cuaderno de hule los datos, y cuando comprobó la jerarquía que ni su nombre, ni su domicilio, ni siquiera su cargo, impresionaban al impávido agente de la autoridad: "O sea, que gobernador civil".

—Sí señor, de Segovia; dijo, de modo aplastante y terminante, el Sr. Marín.

El guardia jurado levantó la vista y le contempló largamente antes de proclamar.

—¡Pues se j... Vd., porque está en Guadalajara!

El círculo intelectual de Segovia —que sólo había uno— achacaba la extrema delgadez y la acusada extraactividad y nerviosismo de Luis Felipe de Peñalosa a que cultivaba una tenia de respetables dimensiones.

Este lugar común (que a nadie interesaba confirmar) aparece como cosa comprobada en lo que ahora voy a contar, y así hay que entenderlo. Una buena mañana surgieron dos guardias de la Policía Armada (habituales ejecutores de los ukases de Pascual Marín) en la armería "el Carmen" de la Plaza Mayor, portando un abultado manojo de aguiluchos, atados con una cuerda, de los que colgaba el siguiente letrero informativo: "Aves de rapaña cobradas por el Excmo. Sr. gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, D. Pascual Marín Pérez, con productos expendidos en esta casa". Sin mediar palabra entraron, se encaramaron al escaparate y dejaron allí dicho objeto.

Pasados unos días la naturaleza obró, por así decirlo, y el rincón derecho de los soportales de la Plaza hedía notablemente, para acusado disgusto de los industriales allí establecidos (singularmente la barbaría, que siempre alardeó de especial pulcritud), y todos ellos rogaban encarecidamente a D. Manuel López Cordero, el propietario de "El Carmen" que retirase las momias de aguilucho allí colgadas, por el bien y sanidad de todos. El Sr. López, principal damnificado de la circunstancia, aleccionado por la experiencia, oponía que si hacía eso, se podía dar por fusilado (que esa fama tenía Pascual Marín).

Como ocurría frecuentemente, fue Luis Martín Marcos el que proporcionó la solución: chupando repetida y rápidamente el resto de picadura que fumaba, dijo:

—"Eso está arreglado: yo pongo un frasquito de formol en mi escaparate, con la solitaria de Felipe, y este letrero: "Solitaria expulsada por el vizconde de Altamira, con productos expendidos en esta casa". Y ya está. Afortunadamente, un gesto de valor del propietario de "El Carmen" (al que, por cierto, no le pasó nada) evitó lo que pudo ser una conmoción ciudadana. Y es que, en el fondo, todos tenían catalogado a Pascual Marín. El sentimiento común fue expresado, como siempre, por el poeta, que definió así:

"Unos dicen que es muy fiero, otros, que tonto integral. Yo digo que es un cordero Pascual."

La ermita de San Frutos, en Carrascal del Río

LAZARO-ROGELIO MONEO BRAVO
(Alcalde)

En "EL ADELANTADO DE SEGOVIA" del día 24 de octubre de 1995 (página 9), se publica un texto relacionado con la celebración de la festividad de San Frutos, en el que, haciendo referencia a la ermita del santo, la sitúa erróneamente en el término municipal de Villaseca.

No es la primera vez que en los medios de comunicación se cometen errores al ubicar la ermita del priorato de San Frutos en un municipio equivocado. Por ello, como alcalde de Carrascal del Río, y conocedor del orgullo y devoción que este pueblo tiene por su ermita y por el santo, quiero dejar claro que la ermita del priorato de San Frutos del Duratón se encuentra en el término municipal de Carrascal del Río, con independencia de que su acceso rodado lo tengo por otro municipio.

Al mismo tiempo que planteo esta reivindicación, quiero dar un toque de atención a los responsables de los medios de comunicación para que guarden el mayor celo posible en la comprobación de las informaciones que divulgan, e invito a éstos y al público en general a conocer personalmente en este municipio de Carrascal del Río la localización física de la ermita y su impresionante entorno, dentro del Parque Natural de las Hoces del río Duratón.

PLAZA MAYOR

"EDUCACION CIUDADANA"

P.M.C.

La bellísima fachada principal de la iglesia de San Martín, una de las más sobresalientes de nuestra ciudad, lleva velada en parte, como consecuencia de la caída que se produjo, hace tiempo, de una de las esculturas que la adornan. El tiempo pasa y los andamios y telas protectoras siguen afeando la fachada, por lo que cabe esperar que pronto sea una realidad la conclusión de las obras pertinentes. Y ocurre también que, aprovechando este pasar y pasar del tiempo, la "conciencia" de algunos... bueno, llamémosles "ciudadanos", parece que se ha quedado abotargada, y ya no distinguen entre lo que es cumplir una norma de urbanidad y comportarse de forma censurable. Porque ese pequeño recinto acotado por obras al pie de la bella portada de la iglesia de San Martín, ha sido tomado por algunos desaprensivos para depositar las bolsas de los desperdicios de sus viviendas. Naturalmente, un comportamiento tan falto de solidaridad con la capital y con el vecindario, debe ser objeto de la máxima repulsa, e incluso de sanción, si se llegara a descubrir a los autores. Ante comportamiento de este tipo, son inútiles todos los esfuerzos que se hagan por mantener limpia la ciudad. Que, por desgracia, continuamente ofrece en sus calles la muestra vergonzosa de la despreocupación de muchas personas, que toman el pavimento como depósito de cajetillas vacías, papeles, envolturas, cáscaras de productos secos... ¿Por qué parte del dinero que se invierte en los que se llaman actos culturales, no se dedican a campañas de mentalización del vecindario? Porque enseñar al que no sabe, o no quiere saber, además de una obra de misericordia, es también contribuir a extender la cultura popular.

El ministro de Educación, Jerónimo Saavedra, inaugurará posiblemente los actos conmemorativos

El instituto Mariano Quintanilla dedica este curso a celebrar su 150 aniversario

El instituto de Enseñanza Secundaria "Mariano Quintanilla" está preparando los actos del 150 aniversario de su fundación y que se desarrollarán a lo largo de todo el curso lectivo. Para ello se gastarán más de seis millones de pesetas.

F. DESCALZO

Cerca de 30 profesores del instituto "Mariano Quintanilla" y de otros centros de la ciudad colaboran en la preparación de las actividades conmemorativas del siglo y medio que han pasado desde que se fundó, el día 2 de noviembre de 1845.

El director provincial del Ministerio de Educación, Jacinto Lozano, ha considerado al "Mariano Quintanilla" el "padre de los institutos de toda la provincia". Y ha destacado positivamente que el equipo directivo lleve trabajando varios meses en la organización de esta celebración. "Lo están haciendo con mucha ilusión" y "deseamos que les salga como quieren", ha confiado Lozano.

Asimismo manifestó que mantiene la ilusión de que sea el ministro de Educación y Ciencia, Jerónimo Saavedra, quien presida la inauguración de los actos el próximo mes de febrero. Pero antes de este mes, ya se han iniciado otras actividades, como el concurso "Conoce tu ciudad", en el que participan, a través de las preguntas que EL ADELANTADO publica, cientos de segovianos.

Así mismo, se convocó un concurso para elegir un cartel y un logotipo que representara la efemérides.

Por otro lado, uno de los do-



La Dirección Provincial colabora con el centro educativo a celebrar su sesquicentenario.

FERNANDO PEÑALOSA

centes coordinadores de las actividades, Florencio Robledo, agradeció la buena acogida que tuvo la propuesta presentada por su equipo a las diversas instituciones colaboradoras, "lo que nos ha infundido ánimos", explicó.

En este mismo sentido se pronunciaron Mariana Hernández

Sánchez y Florinda Callejo, quienes detallaron que se han comenzado a preparar los actos hace dos años y utilizando el tiempo libre de los profesores.

Dentro de las actividades que pondrán en marcha a lo largo de

las próximas semanas se encuentran un ciclo de cine, conciertos musicales, conferencias, exposiciones y publicaciones varias. Se tiene previsto editar un catálogo y una guía didáctica.

Precisamente la exposición sobre la historia del centro educativo constituye el acto que más adelantado se encuentra. Alberto Gómez fue el encargado de presentar a los medios de comunicación la forma en que se desarrollará.

En principio la muestra se prolongará desde el 1 al 18 de

febrero y ocupará la totalidad del Torreón de Lozoya.

Sus salas albergarán recuerdos de los antiguos gabinetes de física y química; otras, los legados de Ezequiel González y Consuelo Burel.

Igualmente se expondrán documentos históricos del pasado del instituto y obras artísticas y publicaciones relacionadas con el centro.

Para confeccionar todas estas actividades cuentan con la colaboración del Ayuntamiento de Segovia, la Diputación, Delegación de la Junta de Castilla y León, Caja de Ahorros de Segovia, Fundación Nicomedes García y la Academia de Historia y Arte de San Quirce.

La celebración ha sido aprovechada para acometer obras de mejora del centro

Llamada a los antiguos alumnos

F. D.

Los organizadores de los actos han hecho un llamamiento a todos los segovianos para contactar con todos aquellos antiguos alumnos o profesores que pasaron por el "Mariano Quintanilla" o cualquier otro instituto y que puedan contribuir a aportar a las salas de historia o de arte cualquier documento u objeto de cierta relevancia.

"Aunque pueda parecer paradójico —explican los coordinadores— las últimas décadas son las que menos legado histórico nos han dejado".

La celebración del sesquicentenario también estará acompañada de la publicación de dos libros, uno de Elena Galache, que trata de la historia del instituto entre 1845 y 1887; y una biografía de Mariano Quintanilla escrita por José Luis Martín.

Huelga de alumnos

Al margen de esto, ayer por la mañana, los delegados de este centro convocaron una huelga para hoy, siguiendo la decisión del sindicato de estudiantes. Sin embargo, otras organizaciones estudiantiles han desconvocado el paro.

Los alumnos del "Mariano Quintanilla" cuentan con el apoyo de representantes del "Politécnico", según explicaron a esta Redacción estudiantes del primero.

También acordaron convocar otro paro para un día del mes de enero.

Varias instituciones firman un convenio de ayuda a la creación de empresas

EL ADELANTADO

Varias instituciones de la provincia firmarán un convenio de colaboración para la puesta en marcha de la primera convocatoria de ayudas a la creación de empresas.

Las entidades que suscribirán este acuerdo son el Ayuntamiento

de Segovia, la Caja de Ahorros de Segovia, la Diputación provincial, la Agencia de Desarrollo Económico de Castilla y León, la Cámara de Comercio e Industria, y la Federación Empearial (FES).

A través de estas ayudas, las personas que tengan una idea innovadora podrán acceder a un taller de formación gratuito y a cinco ayudas de un millón de pesetas cada una, para la creación de su propia empresa.

Asimismo se ofrecerá un servicio de asesoramiento y apoyo, durante un año, a las empresas creadas mediante esta iniciativa.

Con las "ayudas a la creación de empresas", las instituciones y entidades que firman este convenio, pretenden apoyar las iniciativas de creación de Pequeñas y Medianas Empresas (PYMES) e incentivar la formación de futuros empresarios, como forma de potenciar la generación de empleo en nuestra provincia.

Radio Nacional de España pone en marcha un nuevo centro emisor

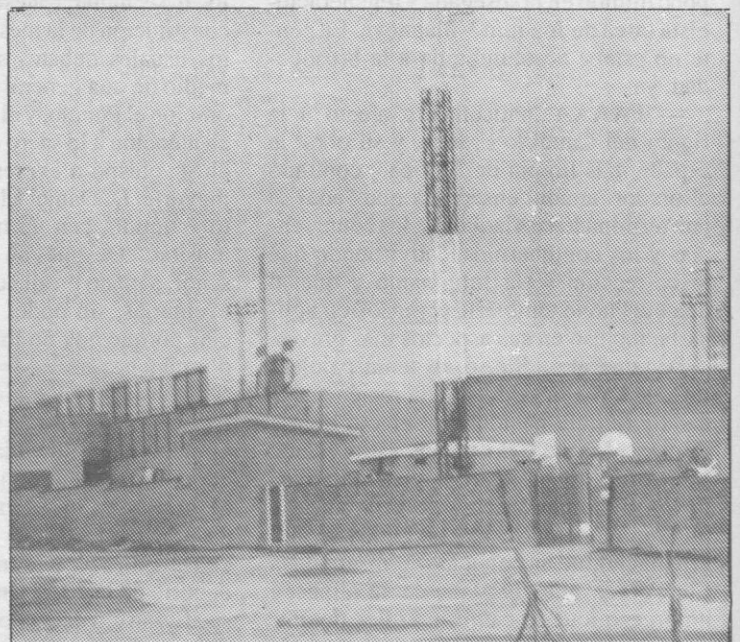
EL ADELANTADO

Radio Nacional de España (RNE) ha puesto en marcha un nuevo centro emisor en la capital, ubicado junto a las pistas deportivas de La Albuera, que permitirá a los segovianos escuchar la programación regional de Castilla y León.

Hasta ahora, la programación de Radio 1 se escuchaba a través de la onda media y de la frecuencia modulada, pero las desconexiones regionales recogían la programación de la comunidad de Madrid.

A partir de este momento, a través del 88.2 de la frecuencia modulada, se podrá sintonizar la programación convencional de Radio 1 y también la regional que se produce en el centro emisor castellano-leonés, en Valladolid.

Con las nuevas instalaciones técnicas, la distribución de la señal se realiza desde un emisor con un kilovatio de potencia, mientras que los estudios se



JUAN MARTIN

La foto muestra la nueva instalación junto al campo de fútbol.

mantienen en el edificio San Roque, en el Paseo Nuevo.

Desde su inauguración en junio de 1993, RNE en Segovia

tuvo sus instalaciones en la carretera de Trescasas, donde tiene el poste emisor la estación local de la Cadena Onda Cero.

Superlínea SOL
LA LASTRILLA
NUEVA CONSTRUCCIÓN
REF: 457
- BUENAS CALIDADES
- AMPLIAS TERRAZAS
- PARQUE
- CALEFACCION INDIVIDUAL
DESDE 8.600.000 PTS
CON PLAZA DE GARAJE INDIVIDUAL
(C/San Agustín, 9 Tfno: 44 43 32)

Suscríbese a:
EL ADELANTADO DE SEGOVIA

La Comisión de Urbanismo del Ayuntamiento aprobó ayer el dictamen por el que se propone a la empresa Fomento de Construcciones y Contratas (FCC) como adjudicataria del servicio de limpieza viaria y recogida de

basuras de la ciudad para los próximos diez años. El equipo de gobierno convocará hoy un pleno extraordinario para el próximo lunes para debatir y aprobar definitivamente la adjudicación de este servicio, que ini-

cialmente contará con el voto favorable de los grupos municipales del PP y PSOE, y el voto en contra de IU, cuyo portavoz Luis Peñalosa no dudó ayer en calificar todo el proceso como "una chapuza".



Los ediles de IU expresaron ante el alcalde su disconformidad sobre el sistema empleado por el equipo de gobierno.

JUAN MARTIN

El Ayuntamiento convocará un pleno extraordinario el lunes para la adjudicación definitiva

La Comisión de Urbanismo propone a FCC como adjudicataria del servicio de basuras

M.GALINDO

Tras una maratónica sesión que se inició a las dos de la tarde con la constitución de la mesa especial de contratación en el pleno extraordinario celebrado ayer, los ediles decidieron proponer para su adjudicación definitiva la oferta presentada por FCC, que a juicio de los informes técnicos y jurídicos elaborados por los responsables municipales era la que cumplía mayoritariamente las bases del concurso.

La mesa de contratación —en la que participaron los portavoces de los grupos políticos de la oposición, Ana Pastor (PSOE) y Luis Peñalosa (IU)— estudió ayer las ofertas de FCC y Ferrovial, deteniéndose en esta última al constatar una serie de incumplimientos del pliego de condiciones que hacían inviable su adjudicación.

La propuesta de la mesa de contratación, que no tiene carácter vinculante, fue trasladada a la Comisión de Urbanismo, que elaboró el dictamen que se presentará para su aprobación en la sesión extraordinaria de pleno que se convocará para el próximo lunes 4 de diciembre.

Una vez finalizada la larga sesión —que se prolongó hasta las nueve de la noche—, el alcalde Ramón Escobar se mostró satisfecho por la resolución final de la comisión, afirmando que ésta "ha sido puramente técnica".



JUAN MARTIN

Escobar señaló que la decisión ha sido "puramente técnica".

"Los informes técnicos han sido los que han marcado la pauta del dictamen que se llevará a pleno, siendo ésta una decisión puramente técnica —dijo Escobar— porque lo único que nos importa es la calidad del servicio y el cumplimiento del pliego de condiciones, y la que cumplía ambas cosas era FCC".

Un largo proceso

Al concurso convocado por el Ayuntamiento para la adjudicación del servicio de basuras se

presentaron un total de nueve empresas, cuyas ofertas fueron evaluadas inicialmente por un grupo de seis técnicos municipales del área de Urbanismo.

En el informe, los técnicos propusieron una terna de empresas formada por Urbaser, Ferrovial y FCC, siendo descartadas las dos primeras al detectarse una serie de incumplimientos en el pliego de condiciones.

En este sentido, fuentes próximas al equipo de gobierno señalaron a este periódico que el estudio de las distintas propuestas

presentadas se ha realizado "sin amiguismos ni prebendas"; primando en este aspecto las recomendaciones realizadas por los servicios técnicos y jurídicos municipales.

La adjudicación del servicio de limpieza se realizará por un periodo de diez años, estableciéndose un canon anual de 300 millones de pesetas.

Informe favorable para la cárcel

Por otra parte, la Comisión de Urbanismo informó favorablemente sobre la memoria explicativa del proyecto del nuevo centro penitenciario que el Ministerio de Justicia e Interior prevé construir en Perogordo, que tendrá una capacidad para acoger a 344 internos y en el que se invertirán cerca de 4.000 millones de pesetas.

En este sentido, Escobar señaló que este proyecto —que albergará a internos menores de 27 años para cursar estudios de Formación Profesional— "responde inicialmente a nuestras expectativas", aunque manifestó que el informe favorable queda a la espera de que el Ministerio remita el anteproyecto definitivo del centro.

Por otra parte, la adjudicación del plan de recuperación del Valle del Clamores quedó sobre la mesa, aunque previsiblemente hoy mismo se lleve a cabo una nueva reunión de la mesa de contratación para dictaminar sobre este asunto.

La oposición critica el proceso de selección

M.G.

Los portavoces de los grupos políticos de la oposición mostraron al finalizar la reunión de la mesa de contratación posturas diferentes en cuanto a la decisión final sobre la resolución del concurso, pero coincidentes al criticar el método seguido por el equipo de gobierno para la adjudicación de lo que algunos han considerado el "contrato del siglo".

Luis Peñalosa (IU) anunció su voto contrario a la adjudicación de este servicio en el pleno extraordinario del lunes, y se refirió en duros términos al sistema empleado por el Ayuntamiento para adjudicar este servicio, al que no dudó en calificar como "chapuza".

"Nosotros hemos sido partidarios siempre de que el Ayuntamiento pudiera asumir este servicio —dijo— ya que cuenta con cierto material y personal que se puede incorporar de otros servicios; pero se decidió de entrada sacarlo a concurso y la selección ha sido complicadísima, ya que nadie en el Ayuntamiento sabe cómo funciona el servicio de basuras; y a partir de ahí todo ha sido una auténtica chapuza en la que se ha envuelto a los técnicos municipales".

Por su parte, la portavoz socialista Ana Pastor (PSOE) manifestó que el concurso se ha resuelto finalmente "por agotamiento de las partes", expresando su deseo de que la decisión adoptada por la comisión de Urbanismo "sea la más acertada".

"El proceso ha sido mas largo y laborioso de lo que debiera haber sido, y la decisión de no incluir a los grupos políticos lo ha retrasado aún más —afirmó—. En cualquier caso, no es un tema político, sino de funcionamiento, y en este sentido pedimos que se estudiaran fórmulas alternativas como la creación de una empresa mixta con participación municipal, pero finalmente no se admitió y esperemos que esta decisión sea la más acertada para la ciudad".

El fiscal cree que el denunciante, Félix Albarrán, puede haber incurrido en este delito

Archivada la denuncia por prevaricación contra Sacristán y Pérez de Cossío

El fiscal jefe de la Audiencia ha decretado el archivo de las diligencias ante la denuncia realizada en agosto pasado por el jefe de la Sección de Conservación de Fomento, Félix Albarrán, contra el secretario general de la Consejería, Juan Carlos Sacristán, y el delegado territorial de la Junta en Segovia, Luis Pérez de Cossío, por presunta prevaricación.

A.M. Las diligencias de investigación, de acuerdo con el decreto del fiscal jefe de la Audiencia, Miguel Colmenero, se incoaron el 8 de agosto pasado, como consecuencia de la denuncia presentada ante la Fiscalía por el jefe de la Sección de Conservación y Explotación del Servicio Territorial de Fomento de la Junta, Félix Albarrán Serna.

Este sostenía que podía existir prevaricación en la ordenada por el secretario general de Fomento, Juan Carlos Sacristán, para que toda la maquinaria del parque de Sepúlveda repostara en la gasolinera de ese municipio, propiedad de la sociedad Andrés Carrascal e Hijos.

También estimaba que podía ser delito el que el delegado territorial, Luis Pérez de Cossío, no hubiera ordenado la paralización de las obras de construcción de una marquesina y de la adaptación de un local para bar en esa estación de servicio.

Para el fiscal, según el decreto que ayer dio a conocer Pérez de Cossío en una conferencia de prensa, desde 1984 hasta 1989, los vehículos del parque de Sepúlveda repostaban en la gasolinera de Andrés Carrascal "porque se encontraba a escasos 200 metros del parque (...) sin embargo, desde

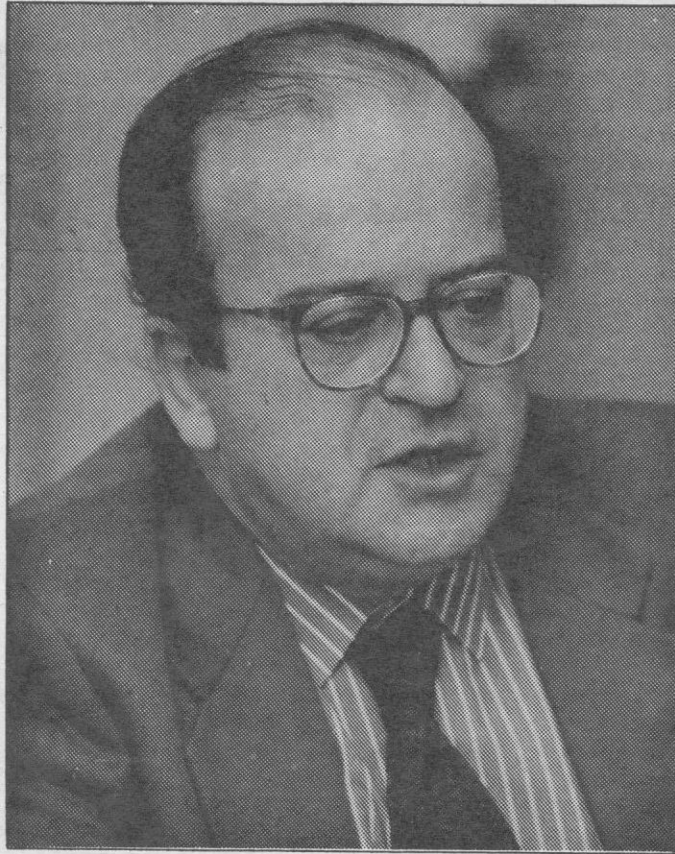
1990 no se repostó en la mencionada gasolinera de Sepúlveda en ninguna ocasión, a pesar de que no se produjo traslado físico del parque de maquinaria a otro lugar, debido a órdenes verbales de Félix Albarrán".

A pesar de las órdenes dadas a Albarrán para que los vehículos repostaran en las zonas más próximas a los trabajos o parques de maquinaria, en ninguna ocasión se volvió a repostar en la de Sepúlveda, que fue sustituida a estos efectos por las de Cantalejo y Boceguillas.

Enemistad con su cuñado

"Conocida como era, por ser de dominio público, la enemistad existente entre Félix Albarrán y Andrés Carrascal, propietario de la gasolinera, por otro lado unidos por lazos familiares, esta situación, según informa la Delegación Territorial, se intentó corregir transmitiendo y ordenando verbalmente a Albarrán, en numerosas ocasiones, la necesidad de acabar con una práctica que la propia Junta califica injustificada y gravosa", agrega el fiscal.

Asimismo el fiscal jefe entiende que la conducta de Albarrán, por el contrario, "en cuanto que, aparentemente por razones personales, ordenó a



Pérez de Cossío opina que Albarrán "actuó por despecho".

sus subordinados suspender indefinidamente el suministro en la gasolinera propiedad de Andrés Carrascal, cuñado suyo con quien se hallaba enemistado, pudiera ser constitutiva de un delito de prevaricación, por lo que se desglosará lo que a dichos actos se refiere para la incoación de las oportunas diligencias".

El incumplimiento de las órdenes de sus superiores conllevó que el pasado verano el consejero de Fomento y vicepresidente de la Junta, Jesús Merino, firmará una suspen-

sión de empleo y sueldo por seis meses para este funcionario.

También, Jesús Merino suspendió de empleo y sueldo a Félix Albarrán por otros seis meses por ordenar una tala de árboles en la carretera de Aranda de Duero, en la travesía de la localidad de Cabezuela, al no haber tenido en cuenta el criterio que sigue la Administración autonómica en el sentido de que este tipo de actuaciones estén coordinadas con el Servicio Territorial de Medio Ambiente.

"Prudencia" antes de derribar la marquesina

A.M. Respecto a las denuncias contra Pérez de Cossío por no haber paralizado las obras de la marquesina y del bar de la gasolinera, en el expediente se han aportado informes en el sentido de que se trata de suelo urbano, existiendo la correspondiente licencia municipal.

El delegado de la Junta explicó que su postura ante estas obras había sido de "prudencia, mientras que se ha demostrado que los funcionarios de Fomento no llevaban razón y si se hubieran derribado se habrían causado perjuicios".

Tras aclarar que en las diligencias no se pretende realizar una valoración de la Administración en los hechos, sino exclusivamente analizar si tales hechos pueden ser constitutivos de alguna infracción penal, el fiscal jefe alude al Código Penal para indicar que éste contempla la prevaricación del funcionario que dicta

a sabiendas una resolución injusta en asunto administrativo.

"La sanción penal —dice el fiscal— sólo será aplicable a aquellas conductas que supongan un ataque grave a la legalidad administrativa y no una simple infracción de la misma. No se puede considerar resolución injusta aquella que, simplemente, no se ajuste a la legalidad, pues ello equivaldría a convertir el Derecho Penal y a los órganos jurisdiccionales que lo aplican en una instancia para la revisión de la actuación administrativa, lo que está reservado a los tribunales de este orden".

Al referirse a la gasolinera, el fiscal asegura que los hechos imputados a Sacristán y a Pérez de Cossío "no presentan

indicios delictivos, pues "no puede considerarse resolución injusta aquella que precisamente se produce para recuperar una situación anterior que se entiende que se ajustaba al sistema que en la materia era seguido en toda la provincia.

La situación del parque de Sepúlveda era extraordinaria en relación con los demás y, en principio, tal diferenciación carecía de justificación e, incluso, de una mínima explicación".

Durante su comparecencia ante los periodistas, Luis Pérez de Cossío valoró satisfactoriamente la resolución del fiscal, cuyo trabajo consideró "muy estudiado jurídicamente", que "desmonta" las denuncias de Albarrán, exonerando al Gobierno regional de cualquier

indicio delictivo en su actuación.

Pérez de Cossío aseguró que si Félix Albarrán pensaba que existía delito de prevaricación debería de haber denunciado antes esta situación, "pero la denuncia se produce cuando le llega la resolución del consejero de Fomento de suspensión de empleo y sueldo, lo que indica que actuó con despecho y con intenciones poco claras".

El hecho de que el fiscal entienda que la conducta de Albarrán pudiera ser constitutiva de un delito de prevaricación, en opinión de Pérez de Cossío, avala la decisión de sancionarle administrativamente con la suspensión de empleo y sueldo por seis meses "por mantener una conducta anómala".

Por otra parte, este periódico no pudo localizar ayer por la tarde a Félix Albarrán, con el fin de conocer su opinión acerca de esta decisión del fiscal de la Audiencia.

La Agrupación Metalúrgica critica la próxima subida de módulos

EL ADELANTADO

La Agrupación Metalúrgica Segoviana (AMES) ha hecho público un comunicado en el que expresa su disconformidad con la subida de los módulos de estimación objetiva prevista por el Ministerio de Hacienda para el próximo año, afirmando que este incremento "impedirá la recuperación de las pequeñas y medianas empresas".

AMES, integrada en la Confederación Española de Organizaciones Empresariales del Metal, piensa que esta medida supondrá "frenar las expectativas de recuperación de las empresas, ya que tendrá como consecuencia una fuerte subida de impuestos en sectores que tienen dificultades para repercutirlos en sus precios".

Asimismo, el incremento determinado por Hacienda en los módulos "provocará la expulsión de hecho del sistema de módulos de las empresas afectadas, dado que esta subida no corresponde a su realidad económica".

Según recuerda Confemetal, la propuesta de actualización de los módulos para 1996 los incrementa por encima del 3,5 por ciento, llegando a superar en el sector del metal el 4,8%, pese a la bajada de actividad registrada en los últimos años de crisis, especialmente en algunos sectores a los que la recuperación económica aún no ha llegado.

Asimismo, critica la actitud de la Administración tributaria "que en lugar de dialogar cada año se limita a cumplir con el trámite de recibir apresuradamente a los sectores afectados con el único objetivo de comunicarle los datos".

Expertos taurinos convivirán con los internos del centro penitenciario

EL ADELANTADO

Dentro de las charlas que la OnG Solidarios para el Desarrollo realiza periódicamente con los reclusos del centro penitenciario de Segovia, el próximo sábado, a las 11 de la mañana tendrá lugar un encuentro con varias personalidades del mundo taurino.

El crítico-taurino del diario "El País", Emilio Martínez, hablará para los internos de la situación actual de la fiesta, mientras que el dibujante José Luis Gómez Soto realizará "in situ" una serie de dibujos de distintas suertes del toreo que regalará a algunos de los internos. Asimismo, el matador de toros "Frascuero" realizará en la sala de usos múltiples de la cárcel segoviana varios ejercicios de toreo de salón.

Los principales partidos políticos preparan sus listas para elegir consejeros

Caja Segovia celebra hoy el sorteo de compromisarios con derecho a voto

Un total de 690 impositores de la Caja de Ahorros resultan hoy elegidos como titulares de un voto que servirá para nombrar a los miembros de la asamblea general, máximo órgano de gobierno de la entidad. El sorteo se celebra ante notario a las diez de la mañana en el salón de actos de la Caja.

F. DESCALZO

Del total de 670 impositores pertenecerán a las oficinas de Segovia, 15 a las dos de Madrid y 5 a la de Valladolid. Estos podrán elegir a los 46 consejeros que integrarán la asamblea general y de los que resultarán dos de los miembros del consejo de administración. Pero además se extraerán los nombres de más de 2.000 clientes que harán de suplentes a los primeros.

Aunque el pistoletazo de salida ya se dio hace unas semanas con la exposición de listas de impositores, es a partir de hoy cuando, fundamentalmente los partidos políticos, se ponen a trabajar elaborando las listas de candidatos de las que los compromisarios elegidos hoy deben ratificar 46 nombres, que les representarán en la asamblea general.

Los más adelantados y preocupados, porque tienen mayor representación en las instituciones, son los dirigentes del PP y del PSOE.

Precisamente ayer concluyó el plazo de presentación en el Registro de las Cortes regionales de los 18 miembros que



EL ADELANTADO

Ayer finalizó el plazo de presentación de propuestas de los procuradores que estarán en la asamblea.

deberán estar presentes en la asamblea general de Caja Segovia. Su número está en función de la representación que tiene cada partido en el Parlamento autonómico. De esta manera, el PP contará con once representantes, el PSOE, seis, y uno IU.

El PSOE ha propuesto los siguientes nombres: Arturo González, Angel Gómez, Ana

Vírseda, Angel Fernando García Cantalejo, José María Agudíez y Juan José Sanz.

Por su parte, el PP ha hecho lo mismo pero intercalando nombres más políticos con otros que no están tan relacionados con la vida pública.

"Tampoco se trata de que acaparemos cargos", ha justificado uno de los dirigentes provinciales populares, quien ha añadido: "El

Los partidos presentaron ayer sus representantes de las Cortes regionales

presidente regional piensa que las cajas deben profesionalizarse al máximo, y por eso hemos optado por economistas, asesores fiscales, etcétera". Sus hombres son: José Enrique Gómez María, Juan José Sanz Vitorio, Luis Fuentes, José Martín Sancho, Lorenzo Rodríguez Rodríguez, Vitorio Alvarez Aragonese, Jose M^a Llorente Ayuso, Javier Sigüenza Hernández, y otros tres que no fueron confirmados anoche.

En diciembre, la comisión electoral dictará la fecha de las elecciones.

El MAPA establece los índices de barbecho tradicional

EL ADELANTADO

El Ministerio de Agricultura, Pesca y Alimentación (MAPA) ha determinado los índices comarcales de barbecho tradicional para los cultivos de secano de Segovia que quieran acogerse a las ayudas de la PAC.

Así, la orden ministerial de 23 de noviembre de 1995 modifica algunos de los índices calculados anteriormente "con el fin de ajustarlos a la realidad". El índice para la comarca de Cuéllar será del 10 por ciento; el 30 para la de Sepúlveda, y del 40 por ciento para la zona de Segovia.

Esta última ha sufrido una ligera modificación, pues se han segregado de ella los términos municipales de Los Huertos, Encinillas, Hontanares y Valseca, que se integran en la comarca de Cuéllar, según un comunicado de la Dirección Provincial del MAPA.

La orden ministerial establece que los productores de cultivos herbáceos en secano que quieren solicitar los pagos compensatorios para la campaña 1996/97 deberán dejar de barbecho blanco tradicional una superficie acorde con las prácticas tradicionales de la comarca en la que radique su explotación.

No obstante, los agricultores acogidos a ayudas para fomento de métodos de producción agraria compatibles con las exigencias del medio ambiente y la conservación del espacio natural podrán contabilizar como barbecho blanco tradicional los barbechos semillados con leguminosas forrajeras para enterrar en verde o consumidas directamente por el ganado de la explotación o las especies de fauna salvaje.



EL SEÑOR

D. Juan-Francisco Callejo Hernández

Que falleció en Madrid el día 29 de noviembre de 1995

A los 54 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

Su esposa, María Concepción Arroyo Hurtado; hijos, Francisco-Javier y María Victoria Callejo Arroyo; madre, Victoria Hernández Sanz; hermanos, Gregorio, Luis-Fermín y Teresa Callejo Hernández; hermanas políticas, sobrinos, tíos y demás familia,

Participan tan sensible pérdida y agradecerán la asistencia al sepelio que tendrá lugar hoy día 30, a las 12, en el cementerio del Santo Angel de la Guarda.

INMOBILIARIA
MANSINO 44 30 31
VENTA DE PISOS Y GARAJES
EN
EZEQUIEL GONZALEZ
(Junto Hotel Los Arcos)
- Calidades superiores
- Llave en mano
¡VISITELOS!

A. D. H.
Coop S.L. - C.I.F.: B-40.131.286
C/ Clavel nº 9 - 40002 Segovia
ASISTENCIA DOMICILIARIA Y HOSPITALARIA
Asistencia profesional en domicilios y hospitales a:
ANCIANOS - NIÑOS - ENFERMOS
Garantías: Personal cualificado - Empresa responsable - Seguridad.
SI DESEA UN SERVICIO SEGURO PARA LOS SUYOS NO DUDE EN LLAMARNOS
Teléfono (921) 43 02 15

1x2
APUESTAS DEPORTIVAS
Bono Loto
Abóñese a ganar
Lotería Pímliva
Jueves y Sábados
Cambia tu vida para toda la vida

Excmo. Ayuntamiento de Segovia
NOTA DE LA ALCALDIA
Con motivo de la realización de trabajos de desmontaje de grúa, el próximo día 1 de diciembre, viernes, se efectuará un corte de tráfico en el tramo comprendido entre la C/ Alférez Provisional a José Zorrilla, desde las 8 de la mañana y hasta la finalización de los trabajos.
Segovia, 28 de noviembre de 1995.—EL ALCALDE

Las barreras con las que se encuentran los discapacitados físicos en Segovia se discutieron ayer en la primera mesa informativa que organizó la Federación de Minusválidos durante las II jornadas de mentalización que se celebrarán durante esta semana en Segovia.

El concejal de Servicios Sociales anunció que el Ayuntamiento encargará un estudio para resolver estos problemas, mientras la gerente de TUSSA se mostraba impotente para mejorar el transporte de este colectivo a corto plazo.



Los miembros de la Federación de Minusválidos participaron activamente en la reunión.

JUAN MARTIN

La empresa de transportes urbanos no puede cubrir las necesidades de los minusválidos

El Ayuntamiento hará un estudio para solucionar las barreras urbanísticas

FERNANDO SANJOSE

El transporte público adaptado a los minusválidos, las acciones que realizará el Ayuntamiento de Segovia respecto a los problemas de este colectivo y la concienciación sobre el problema del sector, centraron la mesa informativa que se celebró ayer en la residencia "Emperador Teodosio", dentro de las "II jornadas de mentalización que organiza la Federación de Minusválidos de Segovia".

En la mesa, titulada "Segovia accesible" que moderó la periodista Carmen Martín, participaron el concejal de Servicios Sociales, Angel Gimeno, la gerente de la empresa de transportes urbanos (TUSSA), M^a Luisa Prego, la presidenta de la Federación

Los miembros de la mesa se mostraron de acuerdo en el planteamiento erróneo que tradicionalmente se ha hecho de las necesidades de los minusválidos

siempre en hacer pequeñas cosas "para que no se enfaden los minusválidos", pero no para solucionar definitivamente las trabas que soportan.

Además aseguró que existe un borrador de ley, que calificó como "ambicioso" y que la Junta de Castilla y León quiere editar en breve. Gimeno calculó que esta nueva ley podría estar lista en el próximo mes de enero y ser totalmente operativa dentro de una decena de años.

Finalmente, el concejal anunció la firma, antes de finalizar el año, del encargo que se

hará a una empresa para que estudie la totalidad de problemas que se presentan en la ciudad respecto a la autonomía de los minusválidos.

Este estudio, que costará unos diez millones de pesetas se pagará a partes iguales entre el propio ayuntamiento, el Inerser y la Fundación ONCE.

Transporte

María Luisa Prego que manifestó su satisfacción "porque por fin se habla de las minorías, lo que representa un gran avance", advirtió también de las dificultades con las que cuenta el servicio de autobuses para adaptarse a las necesidades de los discapacitados físicos, afirmando que "no se puede hacer un avance inmediato en un tema que presenta tantas complicaciones".

Prego reconoció que los cuatro autobuses que cuentan con plataforma para el acceso de sillas de ruedas, —hay seis



Los miembros de la mesa durante un momento del acto.

JUAN MARTIN

líneas en la ciudad—, no cumplen con las necesidades existentes, pero aseguró que la única solución posible al problema sería la de renovar toda la flota de autobuses, lo que representaría un enorme gasto para la empresa y la administración.

Además aseguró que los vehículos con plataforma se muestran inservibles ante las dificultades que presenta la ciudad en cuanto a los bordillos de las aceras o la escasez de paradas adecuadas.

La gerente de TUSSA recibió la crítica de los presentes cuando aseguró que las personas que necesitan este servicio son muy pocas, "ya que algunas que figu-

ran como minusválidos, pueden subir a un autobús", lo que fue respondido por algunos presentes que, a pesar de no usar sillas, tienen que hacer grandes esfuerzos o ser ayudados para subir a estos vehículos.

Las mismas personas expresaron su malestar porque generalmente los conductores no esperan a que se sienten para arrancar el coche, lo que Prego disculpó por "problemas de horarios que hay que cumplir".

Por su parte, Nuria de Lucas apuntó al ejemplo de la ciudad de Toledo, que a pesar de tener multitud de edificios históricos, está perfectamente adaptado a los discapacitados.

El Día Mundial del Sida se celebrará mañana con una concentración

EL ADELANTADO

El Día Mundial del Sida que se celebrará mañana viernes día 1 de diciembre, tendrá su reflejo en la ciudad de Segovia, con la convocatoria de una concentración en la plaza de Día Sanz, frente al instituto de Bachillerato Mariano Quintanilla que tendrá lugar a partir de las nueve de la noche.

En el mimo acto, al que el ayuntamiento invita a todos los segovianos, se desplegará un gran lazo rojo, símbolo reconocido mundialmente como representación de la solidaridad con los infectados por este virus.

Las 250 personas afectadas por la enfermedad en la provincia de Segovia se verán representados por el mismo número de velas, que se encenderán a lo largo de este acto cada treinta segundos, la misma frecuencia de tiempo en la que se contagia una persona más en algún lugar del mundo.

En el mismo momento en el que comience la concentración, en el Patio de Cristales del mismo instituto, tendrá lugar la inauguración de una exposición conmemorativa de la celebración de este día que patrocina el ayuntamiento.

Los trasplantados de corazón celebran hoy una mesa divulgativa

EL ADELANTADO

La Asociación de Trasplantados de Corazón, recientemente constituida en la provincia y la Hermandad de Donantes de Sangre de Segovia mantienen durante la mañana de hoy una jornada divulgativa de sus actividades.

Esta jornada se enmarca dentro de la campaña "Regala vida, hazte donante", que la Hermandad ha organizado con motivo de la celebración el próximo día tres de diciembre del vigésimo octavo aniversario del primer trasplante de corazón realizado en el mundo.

De esta manera, en la mesa informativa montada en el Hospital General durante la mañana de hoy, estarán presentes los miembros de la Asociación de Trasplantados y de la Hermandad de Donantes, para facilitar a cuantas personas se acerquen la información que requieran sobre la importancia que supone un hecho tan importante como el de ser donante.

Los donantes de Segovia interpretan la donación como un gesto que "da y regala vida", y recuerdan que cualquier persona puede ser en algún momento de su vida receptor de sangre.



El presidente de FECALPAN y el responsable regional del Grupo Popular, durante la firma.

JUAN MARTIN

Los panaderos de la región y el Banco Popular firman un convenio en Segovia

Los representantes de la Federación Castellano-Leonesa de Panaderos (FECALPAN) y el grupo banco Popular firmaron ayer un convenio de colaboración entre ambas entidades, mediante el cual la entidad bancaria ofrecerá condiciones especiales para el acceso a sus productos financieros.

EL ADELANTADO

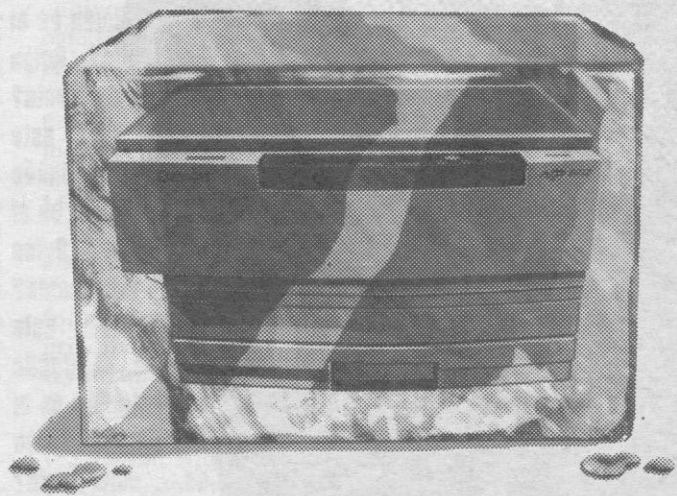
El acuerdo fue firmado en un acto celebrado ayer en la sede de la Asociación Provincial de Panaderos de Segovia, en el que estuvieron presentes el presidente de la Federación Castellano-Leonesa de Empresarios de Panadería, Juan José Marín Santamera, y el director regional del

Banco Popular, Juan José Torre-glosa Lario y el director de zona del Vanco de Castilla, Eugenio Sagrado Iglesias. Asimismo, participaron en el acto los directores de Segovia de ambos bancos, José Muñoz López y Alejandro Escudero Garduño.

El convenio de colaboración reúne importantes ventajas para los más de 2.000 panaderos que trabajan en la región. En este sentido, se contemplan condiciones especiales para los asociados en los productos financieros de los bancos del Grupo Popular, tales como alta remuneración en cuentas a la vista y tipos muy preferentes para los créditos de circulante, préstamos hipotecarios, u operaciones de "leasing".

Esta iniciativa se ha desarrollado también en otras provincias españolas como Jaén o Córdoba, donde los acuerdos firmados con las distintas asociaciones de panaderos han servido para mejorar las relaciones entre ambos colectivos y ofrecer un servicio a los profesionales del sector para que puedan cubrir sus necesidades financieras y de mercado.

ARRANCA EN FRIO



NUEVA COPIADORA CANON NP 6012 SIEMPRE LISTA PARA AHORRAR Y COPIAR

¿Su copiadora consume electricidad cuando no la usa?

¿Su copiadora consume su paciencia hasta que arranca?

CANON presenta su nueva copiadora NP 6012, la respuesta práctica y cómoda que estaba esperando.

La copiadora CANON NP 6012 introduce el avanzado sistema POWER OFF, todo un sistema que reduce totalmente el ruido, el calor y por supuesto el consumo, una vez

que ha terminado de sacar sus fotocopias. Pero no se preocupe, su tecnología SURF garantiza que en el momento en que vuelva a apretar el botón tendrá al instante, sin esperar ni un segundo, unas fotocopias que le dan la misma calidad o mejor, que otras copiadoras que necesitan precalentamiento.

Si quiere más información, acuda a su distribuidor CANON más cercano.

Copiadoras de Segovia - Telf. (921) 42 56 47 - SEGOVIA

Canon

HAY QUE VER LO QUE HACE CANON.

Los consumidores denuncian irregularidades en las tarjetas de Telefónica

EL ADELANTADO

La Asociación Regional de Consumidores y Usuarios de Castilla y León (ACU) ha denunciado presuntas irregularidades en el coste real de las tarjetas que expide Telefónica para realizar llamadas en las cabinas adaptadas a tal fin.

Según un estudio realizado por la Confederación Estatal de Consumidores y Usuarios (CECU) —en la que está integrada la asociación regional—, en numerosas llamadas realizadas se ha comprobado un redondeo en el resto a favor de Telefónica cuando la cifra restante no es múltiplo de cinco; de tal forma que si después de llamar el saldo real es de 982 pesetas, en la próxima ocasión que se utilice la tarjeta se encontrará un saldo dos pesetas menor.

El cálculo realizado por CECU asegura que además del 35 por ciento del valor de la llamada que se lleva telefónica, hay que añadirle cerca de 100 pesetas de redondeo —lo que según sus datos supone una cifra global de 30.000 millones de pesetas anuales— sin contar el valor que muchas de las tarjetas tienen al finalizar que no permiten realizar una llamada completa.

ALCALDES Y MUNICIPIOS DEL ERESMA.— LOS HUERTOS DE ERESMA

El alcalde afirma que de realizarse el proyecto beneficiaría al pueblo

Monjas: "El impacto ambiental del Centro de Tratamiento de Residuos sería mínimo"

Alfredo Monjas, de 59 años, agricultor, natural de Los Huertos, es el actual alcalde de Los Huertos de Eresma. Un largo periplo de legislaturas le avalan como alcalde, una por Alianza

Popular, otra por el PDP como teniente de alcalde y otras dos por el Partido Popular. El grupo de gobierno se completa con María Josefa Fernández como teniente de alcalde, Juan Carlos

de Frutos (representante local de la Mancomunidad de Municipios del Eresma), Yolanda Bermejo y Visitación Pérez como concejales, todos ellos del Partido Popular.

ALVARO PINELA HERRANZ

En las últimas fechas la noticia que marca la actualidad del municipio gira en torno a la posible ubicación del Centro de Tratamiento de Residuos Sólidos, en el término municipal, que se situaría próximo al camino que une Los Huertos con Valverde.

Como ya informaba EL ADELANTADO el día 18 del presente mes, la Diputación Provincial se encuentra a la espera de la decisión final del propietario del citado terreno, Manuel Piñera, quien en breves fechas tomará la resolución final sobre la venta o cesión de su parcela.

Desde que salió a flote este posible destino de la planta de residuos, hace aproximadamente un año, "todo lo que se ha hablado al respecto, tanto dentro como fuera del municipio, son especulaciones —así lo afirma el alcalde Alfredo Monjas—. Habrá que conocer las condiciones del propietario, examinar el proyecto y estudio y las ventajas que puede sacar el municipio con esta instalación. Personalmente, soy de los que pienso que puede ser una cosa interesante y tal y como vi el posible proyecto, pienso que el impacto ambiental será mínimo".

Una decisión que el Ayuntamiento no tomará hasta que la Diputación no comunique el acuerdo definitivo con el dueño de la finca, entonces será el Consistorio, quien una vez conocido el proyecto, lo examinará detenidamente extrayendo sus propias conclusiones.

"Entre las ventajas que previsiblemente puede tener —explica Alfredo Monjas— primeramente estaría la habilitación como carretera desde Los Huertos hasta la carretera de Arévalo (en la actualidad camino de Los Huertos a Valverde). "Otro aspecto importante, continúa Monjas, sería el empleo en la planta del mayor número de personas del pueblo posible, y en el aspecto económico se podría negociar, teniendo en cuenta la proporción, gasto, toneladas y balance final, el origen de un remanente de esa explotación del que podríamos salir beneficiados de una tarea como esta tan desagradable".

Opinión vecinal

Preguntado por si la opinión de la gente del pueblo intervendría en la decisión final del Ayuntamiento indicó "que puede que tenga algo de in-

fluencia pero si el proyecto se ve viable con una buena oferta, creo que sería una buena obra para el municipio".

Los Huertos está situado a 16 kilómetros de Segovia, localizado prácticamente en el corazón de la comarca del Eresma se divide en una parte húmeda, frecuentada por la influencia del arroyo de San Medel y el río Eresma, que da apellido al pueblo. Su otra extensión es de seco.

La agricultura y en menor medida la ganadería, son los sectores productivos, sobre los que se sustenta y emplea prácticamente un buen número de población.

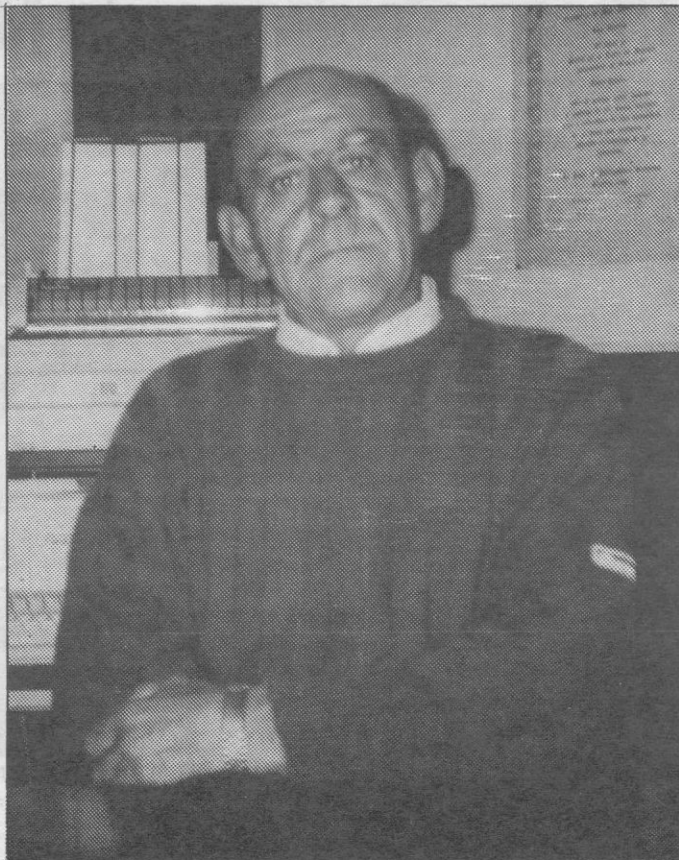
Actividad agraria

Dentro de la actividad agraria hay que destacar la legitimidad de su propio nombre, Los Huertos, ya que dentro de ésta hay un sector hortícola tradicional importante, donde mediante el regadío a través del río con autorización previa de la Confederación Hidrográfica del Duero o perforaciones legales, perdura el cultivo de la remolacha, la patata y el maíz forrajero, sin olvidarnos de una plantación que se ha intensificado en los últimos años, la de la judía o judión, que en este término se da en las proximidades del Molino de Carrascal.

En la ribera del río y del arroyo, se encuentra una gran masa arbórea que conforma, explica Monjas, "el principal recurso propio del Ayuntamiento, un total de unas 16.000 plantas de chojo en consorcio con la Confederación Hidrográfica del Duero, esto sin contar las choperas de particulares. Este patrimonio local sirve como base económica para que los impuestos municipales sean mínimos, pues periódicamente todos los años se realizan cortas".

Referente a la población, decir que está establecida en 164 habitantes, tendiendo al crecimiento al haberse generado bastante demanda de vivienda y rehabilitado algunas casas viejas. El proyecto de delimitación del suelo urbano se hizo hace tres años. El índice más alto de población data del año 1950 con un total de 350 habitantes.

El presupuesto del presente año se cerrará aproximadamente entre los 14 y 15 millones. "Las últimas obras que hemos realizado —explica Monjas— han sido la ampliación del cementerio, que antes era



Alfredo Monjas está preocupado por el estado de la iglesia. A.P.

del Obispado y ahora es del Ayuntamiento, la cubierta de la Casa Consistorial y la pavimentación de la zona de la iglesia. Dentro del mismo Consistorio se ha realizado un centro social (comenzado en el año 90), al que se le va a dar un impulso importante, tan solo falta equiparlo, algo que a buen seguro estará financiado en parte por la Caja de Ahorros".

Como futuras obras se ha proyectado la creación de un parque de recreo en la entrada principal y como obra más im-

portante, será la del levantamiento y renovación de toda la red de abastecimiento de agua.

Una de las apuestas fuertes del actual grupo de gobierno va a estar fijada en la reconstrucción y restauración de la iglesia de Ntra. Sra. de la Inmaculada Concepción, "ya que su estado físico es bastante problemático, afirma Alfredo Monjas, ya que parte de ella está para derribarse, las paredes se están desplomando y la cubierta está fatal, la solicitud se presentará nuevamente en Fomento".

La Virgen de las Vegas

A.P.H.

Sin duda el hecho que más ha conmovido en los últimos tiempos a los vecinos de Los Huertos, fue el robo de la estatua con la imagen de la Virgen de las Vegas, que fue sustraída de su ermita en el año 1983, un pequeño y bonito templo situado en la zona Este del municipio. El gran cariño que la tenían todos sus devotos y vecinos se tradujo en dolor, convirtiéndose en una noticia difundida por todos los medios de comunicación a nivel nacional, la imagen fue sustituida posteriormente por una nueva, y desde ese año, no se ha vuelto a saber nada de su anterior efigie.

En su honor se celebra una fiesta antigua que es refrendada por la Cofradía de la Virgen de las Vegas, que se rinde el segundo domingo de octubre. En su procesión, tiene lugar la pujante subasta de sus barnos, mesa de altar y trono donde se llegan a ofrecer cantidades de dinero considerables, aunque según indica el alcalde desde que se produjo dicho robo, la fiesta ha dado un pequeño bajón.

La otra fiesta, la más popular, se celebra en el mes de agosto en honor a su santa patrona la Inmaculada Concepción. En otros aspectos destacar que desde el Ayuntamiento se está intentando promover y potenciar las actividades culturales, algo que ya se empezó a ver reflejado en las pasadas fiestas de agosto.

CARBONERO
EL MAYOR

COAG organiza una jornada sobre el ganado vacuno de cebo

EL ADELANTADO

El centro cultural "Los Caños" será escenario mañana de una jornada técnica sobre el ganado vacuno de cebo, que ha organizado la unión de campesinos COAG con el patrocinio de la Junta de Castilla y León y la colaboración de la cooperativa Mesenor.

El objetivo de la jornada es, haciéndose eco de la situación actual del sector, recoger el sentir de los ganaderos y poder transmitir las necesidades del mismo a los correspondientes foros de debate y decisión.

Según COAG, "en la mente de todos está que el sector vacuno de carne en España está atravesando una situación de mercado delicada. La demandad se ha vuelto muy exigente y cada ganadero debe ser consciente de qué tipo de ganado está manejando y actuar en consecuencia".

La jornada dará comienzo a las 10,30 horas con la presentación a cargo del presidente de Mesenor. Las ponencias y temas que se abordarán a lo largo del día serán los siguientes: "Situación del sector de vacuno de carne en el seno de la UE", "Comercialización de terneros. Situación de mercado y perspectivas", "Alimentación, manejo e instalaciones para terneros de cebo". También se hablará de "Problemas sanitarios en las explotaciones de terneros de cebo. Síndrome respiratorio bovino".

Clausurará Gregorio de la Fuente, presidente de COAG.

SAN MIGUEL
DE BERNUY

Encuentro interautonómico de amigos del 2CV-Citroën

EL ADELANTADO

El sábado y domingo, la localidad de San Miguel de Bernuy será escenario de un encuentro interautonómico de amigos del 2CV-Citroën, organizado por el "Club Amigos del 2CV-Citroën de Madrid".

Se espera la asistencia, a este encuentro, de aficionados procedentes de toda España, el primero organizado por el club madrileño, que servirá también para la presentación en sociedad de la asociación de aficionados de la capital de España. Durante el fin de semana algunas carreteras y pueblos de nuestra provincia como Sepúlveda, las Hoces del Duratón o la villa de Fuentidueña podrán ver circulando este simpático automóvil, ya que en los actos del encuentro se ha programado una visita a estos lugares. Para inscribirse, el sábado de 10,00 a 11,00 horas en la escuela del pueblo.



VILLA DE CUELLAR

De llevarse a cabo se establecerían relaciones culturales y sociales

Cuéllar podría firmar un hermanamiento con el municipio cubano de Marianao

El Ayuntamiento estudiará una propuesta del municipio de Marianao, uno de los que forman La Habana, capital de Cuba, para firmar un acuerdo de hermanamiento entre ambas poblaciones y establecer convenios de colaboración en los campos cultural y social. Esta propuesta fue entregada al concejal Juan Carlos Llorente, que participó la pasada semana en la capital cubana en un encuentro de ayuntamientos iberoamericanos.

S. GUIJARRO

Este posible acuerdo tendría como objetivo establecer lazos de amistad y hermandad entre ambos municipios, desarrollar relaciones de colaboración ventajosas para ambas partes y profundizar en el conocimiento de las raíces histórico-culturales de ambos pueblos.

En la carta de intenciones para llevar a cabo este posible hermanamiento entre Cuéllar y Marianao se señalan como actividades a desarrollar el intercambio de experiencias en los campos educativos y culturales y de información socio-cultural. Ambos municipios deberían trabajar para ampliar la colaboración en beneficio de los pueblos.

Según Juan Carlos Llorente esta propuesta deberá ser estudiada por los ayuntamientos de Marianao y Cuéllar y si es considerada conveniente debería firmarse el convenio antes del segundo semestre de 1996.

El concejal cuellarano por el PP recibió esta propuesta del municipio cubano en el transcurso del III encuentro de ayuntamientos iberoamericanos celebrado en La Habana, organizado con motivo del 476 aniversario de la fundación de la villa de San Cristóbal de La Habana. Sobre los motivos de su participación en estos encuentros, Llorente señala que

recibió la invitación para participar a nivel particular como profesor de Historia, "fruto de las relaciones que establecimos en Cuba cuando realizamos una visita con alumnos de Formación Profesional en diciembre de 1992, el alcalde también fue invitado a participar". "Dado mi interés por la historia de Cuéllar y los fuertes vínculos existentes con Cuba a través del cuellarano Diego Velázquez, primer gobernador de la isla y fundador de varias ciudades, decidí asistir. Como también soy concejal considero que la presencia sería doblemente interesante, pero quiero dejar bien claro que todos los gastos han sido de mi cuenta".

Temas

En estos encuentros han sido tratados diversos aspectos sobre historia, relaciones exteriores, economía e inversiones extranjeras, y desarrollo del turismo en la ciudad de La Habana. Llorente señala que la experiencia ha sido muy positiva a todos los niveles.

Junto a estos encuentros de ayuntamientos de países iberoamericanos han sido organizados otros congresos con motivo del 476 aniversario de la fundación de San Cristóbal de La Habana. Entre ellos figura uno sobre turismo, el II seminario de planeamiento y ges-



Juan Carlos Llorente, recibió la propuesta.

S.G.

ción urbana. En la reunión de ayuntamientos en la que ha participado Llorente intervinieron representantes de municipios de Brasil, Argentina, Chile, Ecuador, Perú, Uruguay y México, entre otros países americanos.

De España asistieron representantes de municipios de Cantabria, Valencia, Granada, Leganés, Galicia y Castilla-La Mancha. De Castilla y León el único participante fue el profesor cuellarano.

Al final del III encuentro de ayuntamientos en La Habana se hizo una declaración final en la que, entre otros puntos, se señalaba la existencia creciente de un sentimiento de unidad entre los pueblos y la creciente interrelación que se viene for-

jando entre las principales instituciones de cada país iberoamericano". También se hace referencia a la tradición municipalista "que debe fundarse en la solidaridad entre los pueblos y en la obligación de prestar a los ciudadanos los servicios adecuados a las necesidades y demandas de una sociedad más justa e igualitaria".

El municipio de Marianao, cuyo hermanamiento con Cuéllar ha sido propuesto, es uno de los que constituyen la ciudad de La Habana y cuenta con 135.000 habitantes. Dispone de 75 centros educativos, 202 centros sanitarios, 48 instalaciones deportivas y centros culturales, y 194 establecimientos comerciales y relacionados con la hostelería.

El Ayuntamiento reutilizará los edificios del centro subcomarcal de Sanidad

S.G.

El pleno municipal que se celebrará esta noche, a partir de las 21 horas, aprobará una solicitud dirigida a la Consejería de Sanidad y Bienestar Social de la Junta para que todos los edificios que formaban parte del anterior centro subcomarcal de Sanidad sean separados de la red sanitaria de Castilla y León.

Los edificios y terrenos existentes en este anterior centro subcomarcal estaban afectados a usos exclusivamente sanitarios. Con la entrada en funcionamiento del nuevo centro de salud este destino ha quedado anulado y el Ayuntamiento quiere poder dedicar edificios y solares a aquellos usos que sean necesarios y convenientes.

En este antiguo centro subcomarcal de Sanidad están construidos cuatro edificios: el anterior centro de salud, vivienda, del conserje, centro de rehabilitación y tanatorio.

En esta misma sesión de pleno serán tratados, entre otros asuntos, la programación cultural de Navidad y Reyes y la modificación de diversas obras incluidas en el fondo de cooperación local del año 1994.

El pleno también estudiará una solicitud del Ayuntamiento dirigida a la Diputación Provincial para que las entidades locales menores pertenecientes al municipio (Arroyo de Cuéllar, Chatún y Campo de Cuéllar) participen en los ingresos del Ayuntamiento por el impuesto sobre bienes inmuebles.



JORNADA sobre
FORMACION
COMERCIAL en
Castilla y León

PALENCIA, 14 de DICIEMBRE de 1995

- ▶ ANALISIS DE LA FORMACION COMERCIAL EN CASTILLA Y LEON. PERIODO 1991-1995
- ▶ EXPERIENCIAS EN MATERIA DE FORMACION COMERCIAL
- ▶ LA FORMACION CONTINUA EN EL COMERCIO AL POR MENOR
- ▶ REFLEXIONES SOBRE LA FORMACION COMERCIAL EN CASTILLA Y LEON



Junta de
Castilla y León

CONSEJERIA DE INDUSTRIA COMERCIO Y TURISMO

INSCRIPCIONES HASTA EL 1 DE DICIEMBRE

Información e Inscripciones:
Consejería de Industria, Comercio y Turismo
Dirección General de Comercio y Consumo.
C/ Jesús Rivero Meneses, s/n • 47071 Valladolid
Tfno. 983 / 41 14 41 - 41 13 83 • Fax. 983 / 41 14 60

Rodríguez Bolaños citado como testigo del uso de fondos reservados

Valladolid. (Ical).— El ex alcalde de Valladolid Tomás Rodríguez Bolaños ha sido citado a declarar como testigo por la titular del Juzgado número 43 de Madrid, María Jesús Coronado, en relación al cobro de un cheque de dos millones de pesetas con cargo a la Federación Nacional de Municipios y Provincias (FEMP) procedente de los fondos reservados del Ministerio del Interior.

Rodríguez Bolaños se ha mostrado sorprendido por la citación judicial y ha señalado que desconoce los motivos del requerimiento ya que no tiene relación alguna con el cobro del mencionado cheque "ni como alcalde de Valladolid ni como presidente de la FEMP".

La Federación Nacional de Municipios y Provincias (FEMP) ha hecho pública una nota en la que afirma que el cobro de un talón de dos millones de pesetas por parte de el ex alcalde de Valladolid Tomás Rodríguez Bolaños en 1988, cuando era presidente de este órgano, fue ingresado en la cuenta corriente que la federación tenía abierta en una oficina bancaria de la Caja Postal en Madrid.

Es considerada una especialista en Derecho Penal

La fiscal Belén Fidalgo elegida adjunta al Procurador del Común

La fiscal leonesa Belén Fidalgo, de 28 años de edad, será la adjunta al Procurador del Común de Castilla y León, Manuel García Álvarez, según ha podido saber la agencia Ical de fuentes bien informadas. Fidalgo, es considerada una especialista en Derecho Penal, y ejerce desde hace tres años en la Fiscalía de Avilés (Asturias), y su designación ya ha sido comunicada a los grupos parlamentarios representados en las Cortes regionales.

Valladolid. (Ical). — García Álvarez ha sondeado previamente a todos los partidos para saber su opinión sobre esta candidatura, ya que su deseo era que la persona que ocupara este cargo fuera aceptada por todo el espectro parlamentario y su nombramiento se efectuara por consenso, como así ha ocurrido.

La respuesta de todos los grupos, según ha podido saber Ical, ha sido satisfactoria. Ahora el único trámite que resta es la conformidad reglamentaria de la Comisión del Procurador del Común, formada por la Mesa de las Cortes y por los portavoces parlamentarios. Juan Vicente Herrera, del PP, señaló que su valoración sólo puede ser positiva "ya que el máximo responsable de ese departamento ha entendido que la persona elegida tiene el perfil necesario para desarrollar las funcio-

nes determinadas en la Ley del Procurador del Común".

El portavoz socialista, Jesús Quijano, aseguró igualmente que "si la persona designada es de la confianza de Manuel García para nosotros es suficiente, ya que lo único que pedimos en su día es que fuera una mujer, para favorecer la participación de ese colectivo tan importante en altas tareas institucionales". Quijano manifestó además que los conocimientos práctico-jurídicos de la futura "viceprocuradora" serán una aportación esencial al bagaje teórico de García Álvarez.

Antonio Herreros, de Izquierda Unida, indicó por su parte que las informaciones genéricas recibidas del Procurador del Común "nos dicen que se trata de un nombramiento muy interesante y po-



FERNANDO PEÑALOSA

Manuel García Álvarez.

sitivo y que se ha dado en la diana, ya que para nosotros el hecho de que sea una mujer es garantía de que se luchará contra problemas como la discriminación sexual en el trabajo o en la familia".

Las atribuciones de la persona que desempeñe este cargo la convierten en el "número dos" de esta institución.

La Junta ampliará las ayudas de las familias numerosas

Valladolid. (Ical).— El consejero de Sanidad y Bienestar Social, José Manuel Fernández Santiago, anunció ayer en Valladolid que la Junta prevé ampliar los beneficios a las familias numerosas, más allá de los que contempla la normativa estatal.

Además, el Gobierno autonómico tiene previsto aprobar en los próximos días la creación de una comisión interdepartamental para la promoción de políticas favorables a la familia, en la que estarán representadas todas las consejerías. En esta comisión se estudiarán los beneficios que desde los distintos departamentos de la Administración regional pueden ofrecerse a las familias numerosas, como en el caso del acceso a la vivienda, cultura, ocio, turismo o acción social.

En lo que va de año, como consecuencia de la ampliación de la calificación de familias numerosas a aquellas con tres o más hijos, más de 14.000 familias de Castilla y León han solicitado ya esta calificación. El consejero de Sanidad destacó que la Junta de Castilla y León no pretende dar ayudas directas de apoyo a la natalidad, pero sí quiere ayudar a las familias numerosas.

Juegue a la Lotería con Televisión Segovia

Televisión Segovia juega a la Lotería de Navidad ¡Jugamos el 64.108 COMPLETO !

Si quiere jugar con nosotros, lo puede hacer adquiriendo su décimo de TRES MIL PESETAS en nuestras oficinas o recibiéndolo cómodamente contra reembolso y SIN RECARGO a través de **MENSAJEROS.**



SI LE GUSTA EL 64.108 ¡JUEGUE CON NOSOTROS!

La suerte está echada. Llame al 44 15 19 ó al 44 00 55. El 64.108 le está esperando.

TELEVISION SEGOVIA TENDRA UNA FELIZ NAVIDAD CON TODOS LOS TELEVIDENTES

El 64.108 el día 22 de Diciembre puede cambiar nuestra vida.



Las 11 diócesis dispondrán anualmente de un millón de pesetas para catalogar sus bienes

Valladolid. (Ical).— Cada una de las once diócesis de Castilla y León dispondrá el próximo año de un millón de pesetas para llevar a cabo el inventario y catalogación de sus bienes muebles, según adelantó ayer a la agencia Ical el director general de Patrimonio de la Junta, Carlos de la Casa.

Con esta cantidad el Gobierno regional pretende acelerar el proceso de clasificación de los bienes muebles eclesiásticos, cuya obligatoriedad está contemplada por ley desde 1985. En principio, la culminación de esta tarea tendría que haber finaliza-

do en 1995. Sin embargo, el Ministerio de Cultura ha prorrogado, a propuesta de todas las comunidades autónomas, el plazo hasta el año 2004. Actualmente, ninguna región de España ha conseguido concluir el inventario.

En Castilla y León se han inventariado aproximadamente 7.000 piezas, lo que supone un cinco por ciento del patrimonio eclesiástico. La intención de la consejera de Educación y Cultura, María Josefa Fernández Arufe, es tener clasificados los bienes de las once diócesis en el plazo previsto. El inventario de cada pieza consta de una des-

cripción del objeto, una fotografía y una ficha técnica. El Ministerio de Cultura, el Gobierno autónomo correspondiente y la diócesis propietaria de la pieza dispondrán de una copia de esta ficha.

Los catálogos son considerados por los especialistas como elementos indispensables para localizar obras de arte robadas.

Por otra parte, Carlos de la Casa criticó la escasa partida económica, a su juicio, aportada por el Ministerio de Cultura, que asciende a 2.700.000 pesetas anuales por comunidad autónoma.

BREVES

• **Cuota láctea.**— La Junta pondrá en marcha una línea de incentivación del sector lácteo, que pasa por la concesión de ayudas para la compraventa de cuotas entre los propios ganaderos. Así lo manifestó ayer el consejero de Agricultura y Ganadería, Isaías García Monge.

• **Foro Internacional de Turismo.**— Los profesionales y responsables del sector turístico de Castilla y León estudiarán, en el I Foro Internacional I+D del Turismo organizado por el centro "Vega Inclán", las posibilidades de aplicación de las nuevas tecnologías y el diseño de nuevos productos para mejorar la comercialización de la oferta turística regional.



EL SEÑOR

D. Gabino González Fernández

Falleció en Segovia el día 29 de noviembre de 1995

A los 85 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

Sus desconsolados hijos, Luis, Justina y Gabino González Sonlleve; hijos políticos, Mariano Herguedas, Remedios González y Juana García; hermanos, nietos, sobrinos y demás familia,

Participan tan sensible pérdida y agradecerán una oración por su alma.

El funeral por su eterno descanso, se ofició en la tarde de ayer y, acto seguido, el cadáver recibió cristiana sepultura en el cementerio de Madrona (Segovia).

SEPLA presenta a la dirección de Iberia tres posibles mediadores independientes

Madrid (Efe).— El Sindicato Español de Pilotos de Líneas Aéreas (SEPLA) ha presentado a la empresa a Juan Antonio Ortega y Díaz Ambrona, Federico Carlos Sainz de Robles y Luis Martí Mingarro, como los tres hombres independientes que, en su opinión, podrían ayudar a resolver el conflicto de la compañía.

Ortega y Díaz Ambrona, fue ministro con UCD, Sainz de Robles, fue presidente del Tribunal Supremo y del Consejo General del Poder Judicial, y Luis Martí Mingarro es decano del Colegio de Abogados de Madrid.

El SEPLA ha remitido una carta a la dirección de Iberia en la que destaca el carácter independiente de las tres personas elegidas y su voluntad para resolver el conflicto de la compañía.

El portavoz del sindicato, Justo Peral, explicó que el SEPLA mantiene, por el momento, las convocatorias de paro para diciembre a la espera de la res-

puesta de la dirección de la empresa y el inicio del proceso de mediación.

Peral acusó a la empresa de intentar "comprar" a la sección sindical mediante el pago de 30.000 horas de vuelo a un precio superior al establecido y advirtió de que si la dirección rechaza a los mediadores será "para evitar que salgan a la luz los verdaderos motivos del conflicto".

Denunció que Iberia ha intentado entorpecer el proceso de elecciones sindicales que desarrolla el SEPLA —y que concluye hoy— y rechazó que exista división en el seno de la organización, "como demuestra el hecho de que en doce días de huelga ningún comandante se haya negado a secundar el paro"; por lo cual "el cien por cien de los pilotos apoya las medidas sindicales del SEPLA". Admitió, sin embargo, que "existen las discrepancias lógicas en cualquier organización".



El presidente del Congreso recibió duras críticas por parte de la portavoz de IU, Rosa Aguilar.

EFE

Pons descarta convocar un pleno para la próxima semana

El proyecto de ley del aborto no se aprobará en esta legislatura

El proyecto de ley de ampliación del aborto no podrá aprobarse en el período ordinario de sesiones de la actual legislatura si se mantiene el compromiso del presidente del Gobierno de disolver las Cortes en enero y convocar elecciones generales en marzo, informaron a Efe fuentes parlamentarias.

Madrid (Efe).— La última posibilidad para que la tramitación parlamentaria del texto concluyese en período ordinario de sesiones desapareció ayer, después de que el presidente del Congreso, Félix Pons, descartase hacer uso de las competencias que le otorga el Reglamento de la Cámara de convocar para la próxima semana un pleno sobre la ampliación del aborto, como habían solicitado PSOE e IU.

Izquierda Unida había pedido a Pons que aplicase la previsión reglamentaria, después de que la mayoría de PP y CiU en la Mesa del Congreso impidiese la convocatoria del pleno.

Tras la negativa de Pons, quien justificó su decisión en el deseo de "no añadir más tensión institucional a la vida parlamentaria y política", el proyecto de ley seguirá su trámite ordinario y se debatirá en el pleno del Congreso del próximo día 14 de diciembre, para pasar posteriormente al Senado.

Aunque finalmente en la Cámara Alta se siga el trámite de

urgencia para este proyecto de ley, el plazo de veinte días como máximo de que dispondría entonces el Senado, culmina en enero, mes inhábil en ambas cámaras.

Responsabilidad

El presidente de la Cámara Baja rechazó como "conclusión absolutamente inadmisibles" que la responsabilidad de no que no se apruebe el proyecto de ley del aborto recaiga sobre su persona. "El uso que los protagonistas de la vida parlamentaria —continuó— hayan hecho a lo largo de meses o de años de sus derechos o de sus competencias no puede desembocar en una situación que descargue la responsabilidad política final en el presidente de la Cámara".

La decisión de Pons de no convocar el pleno fue duramente criticada por IU, cuya portavoz, Rosa Aguilar, responsabilizó al PSOE de "estafar a la sociedad, especialmente a las mujeres" al haber creado falsas esperanzas sobre la aprobación de la ley.

En su opinión, el presidente del Congreso ha obrado con el apoyo del PSOE que le ha convertido "en su instrumento para dar la puntilla al proyecto de ley".

También el diputado de CiU Josep López de Lerma señaló que el verdadero responsable de que no pueda aprobarse la Ley del aborto es el PSOE porque ha tenido trece años para plantearlo y no lo ha hecho.

El portavoz del PP, Rodrigo Rato, alabó la decisión de Pons porque dijo que ha aplicado el criterio general de respetar el calendario de sesiones fijado al principio del período de sesiones, en el que no estaba previsto pleno para el día 4.

Javier Barrero, portavoz de Justicia del Grupo Socialista, aseguró que el PSOE respalda plenamente la decisión de Félix Pons de no convocar un pleno para aprobar la ley del aborto y dijo que "nos sentimos orgullosos de que el presidente de la Cámara sea socialista".

Diversas asociaciones de mujeres denunciaron ayer "el intento permanente de los grupos de PP y CiU en el Congreso de impedir la tramitación del proyecto de ley de interrupción voluntaria del embarazo".

Un piloto español y sus tres pasajeros mueren cerca de Varsovia al estrellarse un avión

Varsovia (Efe).— El piloto español Fernando Zárraga murió ayer, junto a los tres ocupantes del avión que tripulaba, cuando volaban por una zona crecana a Varsovia. Zárraga, pudo ser identificado únicamente por sus ropas al haber quedado totalmente destrozado en el choque.

En cambio, los cadáveres de los otros tres pasajeros fallecidos con él estaban casi intactos, y pudieron ser reconocidos por el polaco Piotr Mszczenski, colaborador de una de las víctimas, el empresario cubano Luis Costa.

En el accidente murieron, además del piloto español, el empresario cubano afincado en España, Luis Costa; el cubano residente en Polonia, Juan Carlos Fernández; y la esposa de este último, la polaca Marzena Fernández.

Todos se trasladaban desde la localidad silesiana de Katowice, al suroeste del país, a la capital, distante unos 300 kilómetros, cuando se produjo una avería en los motores a las 2 de la madrugada (01:00 GMT).

Mszczenski relató a Efe que en el lugar del siniestro, el pue-

blo de Mysiadlo, a unos diez kilómetros de la capital, del aparato, un bimotor tipo AC-6D, sólo quedó la cola tras chocar el aparato contra un muro al fondo de un invernadero.

El avión no cayó en picado sobre la granja, sino que las huellas indican que probablemente el piloto hizo todo lo posible por aterrizar al percibirse de una avería en los motores.

El bimotor entró de frente al invernadero, en condiciones de nula visibilidad porque era noche cerrada y no había iluminación alguna en las cercanías.

Si vd.

no estuvo en la 1ª edición

AHORA TIENE LA OPORTUNIDAD DE ESTAR EN EL

CALLEJERO DE SEGOVIA



La Guía Comercial e Industrial con CALLEJERO DE SEGOVIA

es la publicación que, con su exacta localización de cualquier empresa, comercio e industria, la convierte en la mejor arma en defensa de la pequeña y mediana empresa.

Como soporte publicitario es eficaz, permanente y barato.

Además, es el callejero de nuestra ciudad. y es de todos. Colabore.

Guía Comercial e industrial con callejero de Segovia.

Para que Vd. no sea un desconocido en su ciudad

Los nacionalistas dicen que hay un problema político tras los delitos de la organización

Aznar dice que es un "disparate" considerar presos políticos a los etarras

El presidente del Partido Popular (PP), José María Aznar, calificó ayer de "disparate" las declaraciones de dirigentes del Partido Nacionalista Vasco (PNV), según las cuales los miembros de ETA encarcelados deben ser considerados "presos políticos".

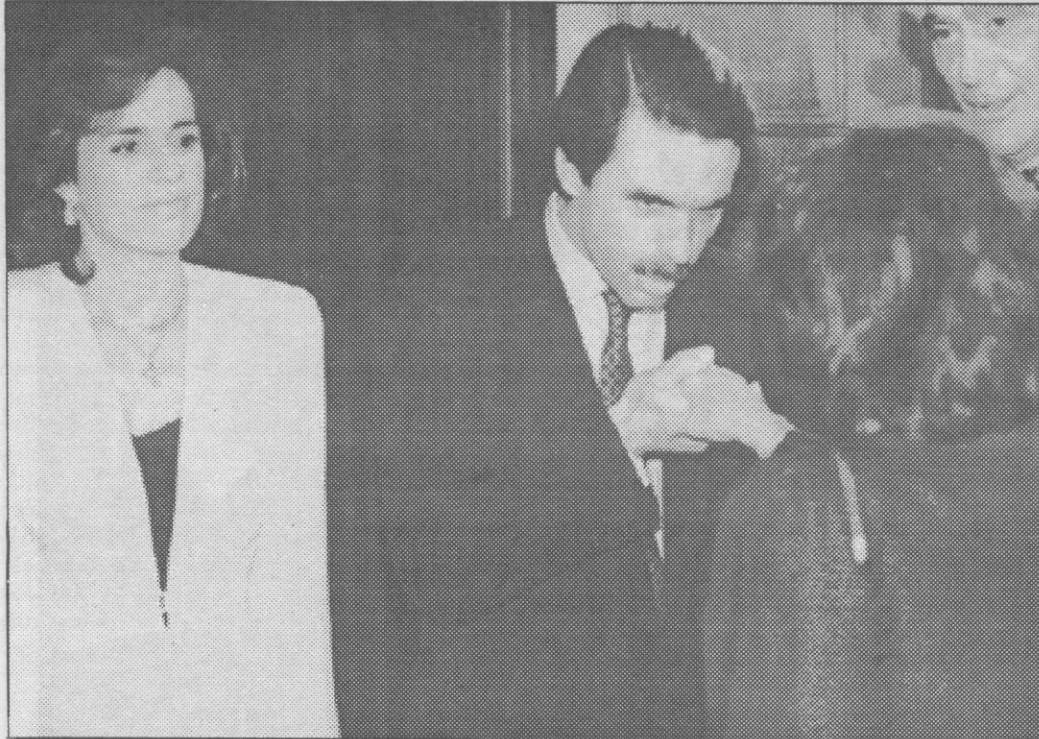
Miami (EE.UU.)/Bilbao (Efe).— Aznar, en declaraciones a la prensa durante su visita a Miami (EE.UU.), pidió que "se desautorice rápidamente desde la dirección del PNV, partido al que respeto, porque si no muchos ciudadanos vascos incluidos simpatizantes del PNV, no lo van a entender".

El líder del principal partido de la oposición española afirmó que "un terrorista es un asesino, puede tener la consideración de asesino en distintos grados, pero para nada puede tener la consideración de preso político".

Aznar añadió que con ETA "no hay nada que dialogar" y que su partido considera que hay que llevar a cabo "una lucha implacable contra esa organización terrorista".

Mientras, destacados dirigentes nacionalistas vascos reiteraron ayer su condena a los actos delictivos de ETA, pero coincidieron en señalar que detrás de ellos existe un "problema político".

En este sentido se expresaron ayer al valorar las declaraciones del portavoz del PNV, Joseba Egibar, en las que calificó de "presos políticos" a los reclusos de ETA, tanto el



José María Aznar y su esposa, Ana Botella, durante uno de los actos oficiales de su gira americana. EFE

lehendakari, José Antonio Ardanza, como el vicelehendakari, Juan José Ibarretxe, y el secretario general de EA, Inaxio Oliveri. Esta misma opinión fue compartida por el obispo de San Sebastián, José María Setién.

En cambio, el presidente del PP de Vizcaya, Leopoldo Barrera, dijo que el PNV se ha situado "al margen" del Pacto de Ajuria Enea, mientras que el secretario general de los socialistas vascos, Ramón Jáuregui, acusó al PP y al PNV de actuar contra un punto fundamental del pacto al utilizar el terrorismo como elemento de la lucha partidista.

El portavoz del PNV, Joseba Egibar, ratificó ayer en varias emisoras sus declaraciones del martes, de las que dijo que son una "opinión global del PNV", y acusó de "cinismo" a quienes se han escandalizado porque haya calificado de presos políticos a los miembros de ETA, denominación que extendió también a los delincuentes del GAL.

El lehendakari José Antonio Ardanza declaró a los periodistas en Zamudio (Vizcaya) que "no hay una motivación política que justifique asesinar, secuestrar y chantajear", pero señaló que detrás de los

actos delictivos de ETA "hay un problema político".

El obispo de San Sebastián, José María Setién, manifestó en una conferencia de prensa que las "acciones armadas violentas de ETA son delictivas", pero matizó que "tampoco se puede olvidar que dentro del conflicto que está en la base de las acciones violentas de ETA hay una lectura política de la situación".

El secretario general de los socialistas vascos, Ramón Jáuregui, acusó en un comunicado al PNV y al PP de beneficiar a los violentos con esta polémica y de actuar en contra de algunos de los puntos fundamentales del Pacto de Ajuria Enea.

La Comisión GAL anulará hoy la comparecencia de Barrionuevo

Madrid (Efe).— La Mesa y portavoces de la Comisión del Senado que investiga los GAL anulará hoy la comparecencia del ex ministro del Interior José Barrionuevo, prevista para el 5 de diciembre, confirmaron ayer a Efe fuentes de los grupos socialista, catalán y vasco.

El portavoz del PNV en la comisión, Joseba Zubía, manifestó ayer a Efe que su grupo mantendrá la posición que ya expresó en la reunión que decidió las dieciocho primeras comparecencias ante la comisión.

En esa reunión, el PNV votó en contra de la comparecencia de cualquier político en una primera tanda, por lo que la aprobación de la citación de Barrionuevo se realizó con el voto en contra.

Por su parte, fuentes de Convergencia i Unió reiteraron a Efe que votarán a favor de que se anule la comparecencia del ex ministro debido a que la aprobación del suplicatorio por parte del Congreso puede provocar interferencias entre las investigaciones parlamentaria y judicial.

El hecho de que en su momento CiU apoyara la comparecencia de Barrionuevo y ahora se considere oportuno replantear el asunto fue explicado por la existencia de ese suplicatorio y por el intento de colaborar desde el principio en los trabajos de la comisión a pesar de haber votado en contra de su creación.

Por su parte, fuentes del grupo socialista consideraron lógico que la anulación se proponga hoy debido a que una mayoría de la comisión se ha expresado ya a favor de la misma.

BREVES

PSC, PP, ERC e IC-EV no consiguieron alcanzar ayer un acuerdo sobre la composición de la Mesa del nuevo Parlament y decidieron volver a reunirse hoy, si es posible con la asistencia de CiU, con quien todos los partidos seguirán manteniendo negociaciones bilaterales.

Las denuncias de agresiones cometidas por grupos de "cabezas rapadas" aumentaron en veinte por ciento este año con respecto al anterior, explicó ayer en el pleno del Congreso el ministro de la Presidencia, Alfredo Pérez Rubalcaba.

El pleno del Senado aprobó ayer, sin introducir apenas cambios en el dictamen de la comisión correspondiente, la proposición de ley de ordenación del comercio minorista, que ahora deberá volver al Congreso para su aprobación definitiva. Este texto restringe al menos hasta el año 2001 la libertad de horarios que existió en España desde 1985 hasta mediados de 1993.

Acusado de escuchas denuncia un complot contra el CESID

Barcelona (Efe).— El ex agente del CESID Miguel Ruiz Martínez, alias "El Lobo", varió ayer su versión inicial al negar ante el tribunal que le juzga en Barcelona haber efectuado pinchazos telefónicos y denunciar "coacciones" y "un complot" para "incriminar al CESID".

El juicio por las actividades de la supuesta red de escuchas ilegales descubierta en Barcelona en 1993 entró ayer en su segundo día, con las declaraciones de "El Lobo" y del editor del diario La Vanguardia, Javier Godó, después de que el tribunal rechazara la nulidad de actuaciones solicitada por los abogados de 14 de los 16 procesados.

Tanto "El Lobo" como Godó negaron haber participado ni tenido conocimiento de la supuesta red de escuchas ilegales descubierta en 1993, que operaba desde el servicio de seguridad de La Vanguardia.

"El Lobo", que durante su declaración respondió en algunas ocasiones tensamente a las pre-

guntas del fiscal José María Mena, negó durante la vista haber llevado a cabo pinchazos telefónicos por encargo de Godó o su secretaria personal Gemma Guillén, en contra de lo que había declarado en su día ante la policía y el juez instructor del caso.

Miguel Ruiz dijo que en su día declaró aquello y otros hechos porque estaba sometido "a coacciones", a su juicio "encaminadas a incriminar al CESID en general" y a sus dirigentes Leal y Manglano.

Aseguró que el antiguo responsable de la Brigada de Información de la Policía, el comisario José Rfo, le llegó a amenazar "si no contestaba como él decía", al decirle: "tenlo en cuenta, Miguel, hay balas de ETA que son disparadas por otras pistolas".

Según el ex agente del CESID, la Policía le pidió asimismo que entregara "unas cintas sobre el vicepresidente del Gobierno", entonces Narcís Serra...

Perote resta fiabilidad al documento sobre Urigoitia

San Sebastián (Efe).— El coronel Juan Alberto Perote restó ayer fiabilidad al documento del CESID sobre la muerte en 1987 de Lucía Urigoitia, miembro de ETA, que sirvió para que un juzgado de San Sebastián reabriera el caso, informó el abogado de la acusación particular, Iñigo Iruin.

El que fue jefe del departamento de acción operativa del CESID, acudió ayer a las 10,30 de la mañana a declarar como inculcado ante el titular del Juzgado de Instrucción número 2 de San Sebastián, Justo Rodríguez, procedente de la prisión militar de Alcalá de Henares donde se encuentra internado, en relación con la muerte de Lucía Urigoitia.

El juez que le ha tomado declaración y que instruye de nuevo el caso fue amenazado hace unas semanas, cuando aparecieron en San Sebastián pasquines anónimos en los que se le conminaba a abandonar el País Vasco. Perote testificó a petición del

fiscal jefe de San Sebastián, Luis Navajas, y del abogado de la familia Urigoitia, Iñigo Iruin, después de que dos periodistas del diario "El Mundo" aportaran al juzgado una fotocopia de un documento del CESID en el que se asegura que agentes de la Guardia Civil manipularon algunas pruebas para simular que la muerte de Lucía Urigoitia se produjo en un tiroteo, como sostuvo la versión oficial de los hechos.

En la fotocopia, en la que se habían borrado los nombres de los presuntos agentes que cambiaron las pruebas, se aseguraba que miembros de la Guardia Civil entraron en el domicilio del juez Juan Piqueras, que instruyó el caso, situado en el mismo edificio de la Audiencia de San Sebastián, y sustituyeron un proyectil por otro, cambiaron el mecanismo de percusión de la pistola y manipularon un chaleco antibalas para hacer ver que la activista de ETA disparó contra el guardia que lo portaba.

El término "euro" se perfila como base de la denominación de la moneda única

González y Dini coordinan el traspaso de la Presidencia de la Unión Europea

El presidente Felipe González y el primer ministro italiano Lamberto Dini celebraron ayer en Palermo una cumbre bilateral en la que se coordinó el traspaso de la Presidencia en ejercicio de la Unión Europea del Gobierno de Madrid al de Roma.

Palermo (Efe).— Felipe González, afirmó que "se perfila un cierto avance en la expresión "euro" como base de la denominación de la moneda única de la UE.

En relación con esta misma cuestión, González comentó, en tono de broma, que "no podríamos consentir que se llamara franco", mientras el primer ministro italiano, Lamberto Dini, rechazó el término "ecu" y destacó que "debe tratarse de un término en estrecha referencia al concepto de Europa".

González y Dini hicieron estas manifestaciones en rueda de prensa conjunta, tras la cumbre bilateral en la que se coordinó el traspaso de la Presidencia en ejercicio de la Unión Europea del Gobierno de Madrid al de Roma y se reforzaron las relaciones entre ambos países.

Dini aseguró que con la cumbre se fortalecieron los lazos entre España e Italia y destacó la visión conjunta de ambas naciones en lo referido al proceso de construcción europea.

El mandatario italiano garantizó la "continuidad" y "coherencia" que tendrá la Unión con el paso de la presidencia española a la italiana, a la que corresponde esta tarea en el primer semestre de 1996.

González se encuentra en Italia dentro de la gira que lleva a cabo por las capitales de la UE para preparar el Consejo Europeo de Madrid, que tendrá lugar los días 15 y 16 de diciembre.

Los avances hacia la Unión



Felipe González y su homólogo italiano Lamberto Dini ofrecen una rueda de prensa en Palermo.

Económica y Monetaria; la Conferencia Intergubernamental, que comenzará a finales de marzo próximo; las políticas de empleo; la ampliación de la UE, y la subsidiariedad son algunos de los asuntos más importantes que los Quin-

ce tratarán en Madrid.

En política exterior se analizará el despliegue para garantizar la paz en Bosnia y su reconstrucción económica, tras los acuerdos de Dayton (EE.UU.) que se firmarán en París días antes del Consejo

Europeo, dijo González.

El presidente del Gobierno español defendió la recuperación de los encuentros bilaterales anuales con Italia y destacó el papel que este país tiene que desempeñar en la construcción europea.

Lucha contra el crimen

España e Italia acordaron ayer intensificar las relaciones de colaboración en la lucha contra el crimen, basada en el intercambio de informaciones, incluso recurriendo a "apropiados" sistemas telemáticos.

Este acuerdo fue alcanzado en la cumbre bilateral que presidieron en Palermo, la capital de Sicilia, isla azotada por el poder de la organización mafiosa la "Cosa Nostra", los jefes de Gobierno de España y de Italia, Felipe González y Lamberto Dini, respectivamente.

La cuestión particular del intercambio de información será abordada en una reunión específica que se celebrará en Roma en los próximos días.

España ha auspiciado en la reunión, en la que participaron los ministros de Interior de ambos países, Juan Alberto Belloch (España) y Rinaldo Coronas (Italia), entre otros, que

durante la presidencia italiana de la Unión Europea se hagan esfuerzos para aproximar las estrategias de lucha contra el narcotráfico de los comunitarios y la Organización de Estados Americanos (OEA). En la cumbre de Palermo España e Italia examinaron también "con extremo interés" los problemas relativos al terrorismo, tanto nacional como internacional, así como la evolución de las actividades racistas y xenófobas.

Por otra parte, González, dijo que la Unión Europea (UE) considera que se dan las condiciones para firmar un acuerdo de cooperación con Cuba, que sería el primero de la historia entre ambas partes. "La troika comunitaria ha hecho una visita reciente a Cuba para examinar si se dan las condiciones para un acuerdo y la respuesta, en principio, es positiva", añadió González.

Portillo desmiente que el Gobierno británico haya vetado a Solana para la Secretaría General de la OTAN

Bruselas (Efe).— El secretario de Defensa británico, Michael Portillo, aseguró ayer que su Gobierno no ha tomado ninguna decisión sobre el candidato que apoyará para la Secretaría General de la OTAN.

"No hemos tomado ninguna decisión. Estamos sopesando los pros y contras de distintos nombres que se nos han sugerido", dijo Portillo, en la sede aliada, al término de una reunión con sus colegas de la OTAN.

Con estas declaraciones, el ministro salió al paso de informaciones sobre un posible veto británico al ministro español de

Exteriores, Javier Solana, que es apoyado por varios países aliados para sustituir a Willy Claes.

Por su parte, la Embajada de Gran Bretaña en Madrid negó en un comunicado que existan por parte británica "reservas" a la posible candidatura del ministro Javier Solana, a la Secretaría General de la OTAN.

Reticencias

Diversos medios de comunicación aseguraron ayer que el secretario de Defensa británico, Michael Portillo, habría manifestado las reticencias de Gran Bretaña a la candidatura de So-

lana, debido a que España no está integrada en el mando militar de la OTAN y a la participación del ministro en la campaña socialista contra la integración en la Alianza, en los años 80.

La Embajada británica subraya que "estas informaciones carecen de fundamento" y que, en todo caso, "no representan la postura del Gobierno británico". El comunicado de la Embajada puntualiza que actualmente continúan las deliberaciones en la OTAN "encaminadas a alcanzar el consenso".

Por su parte, EE.UU. espera que la OTAN nombre un nuevo

secretario general durante la reunión de ministros de Exteriores de la próxima semana, según declaró ayer el secretario de Defensa, William Perry.

La misma idea mostró el secretario general en funciones de la OTAN, Sergio Balanzino, quien confió en que habrá un nuevo dirigente aliado en el transcurso de la reunión del próximo martes. Ni Perry ni Balanzino quisieron hablar sobre las posibilidades del único candidato oficial, el danés Uffe Elleman-Jensen, o de Javier Solana, que ha sido citado como posible aspirante.

Papandreu se debate entre la vida y la muerte

Atenas (Efe).— La vida del primer ministro griego, Andreas Papandreu, atraviesa un período crítico, mientras que amigos y adversarios esperan su mejoría ya que guarda la llave del futuro político del país.

Desde el martes, Papandreu necesita para vivir la ayuda de un respirador y de un riñón artificial, al cumplir su noveno día de hospitalización en la Unidad de Cuidados Intensivos del centro cardiológico "Onasio".

No está "clínicamente muerto" y su cerebro funciona, según el parte médico facilitado ayer por Grigoris Skalkéas, portavoz del equipo médico que atiende al primer ministro. La situación que atraviesa el país quedó reflejada en las declaraciones del ministro de Información, Tilemachos Hitiiris: "Papandreu es el protagonista de la escena política, incluso en momentos en que lucha por su vida".

Ante el grave estado del líder griego, el comité ejecutivo del Movimiento Socialista Panhelénico (PASOK) reconoció que la sucesión de Papandreu, tanto en el Gobierno como en ejecutivo, es necesaria, pero puntualizó que dicho proceso se pondrá en marcha cuando lo permita la salud del jefe de Gobierno griego.

PANORAMICA

MEXICO.— Al menos 40 personas murieron y 20 más resultaron heridas al colisionar dos autobuses de la misma empresa en el poblado de Escuinapa, en el estado noroccidental de Sinaloa. Fuentes de la Cruz Roja en Mazatlán dijeron que el accidente ocurrió en la carretera federal que une a Escuinapa con el puerto de Mazatlán.

BOSNIA.— Los diez primeros soldados estadounidenses, de la prevista fuerza de paz de la OTAN de 60.000 efectivos, ya llegaron ayer a Tuzla, en el noroeste de Bosnia. El equipo de reconocimiento procedente de una base norteamericana en Alemania pretende explorar el terreno en Tuzla y sus alrededores durante cuatro o cinco días para facilitar el despliegue de las fuerzas de la OTAN.

EGIPTO.— Varios incidentes violentos, que han causado al menos un muerto, 38 heridos y 41 detenidos, y numerosas denuncias de irregularidades por parte de la oposición jalonaron la jornada electoral de ayer en la que muy pocos egipcios acudieron a elegir un nuevo Parlamento.

NICARAGUA.— Decenas de nicaraguenses han sido evacuados de los caseríos aledaños al volcán Cerro Negro, situado en el oeste de Nicaragua, tras un aumento de su erupción, que comenzó hace once días. Según un portavoz del centro de emergencia de la ciudad de León, unas 140 familias fueron trasladadas a refugios temporales.

Clinton apoya el acuerdo angloirlandés para la provincia británica

“La iniciativa para el Ulster es la mejor oportunidad para la paz”

El presidente estadounidense, Bill Clinton, destacó ayer que la iniciativa angloirlandesa de “doble vía de diálogo” (twin track) para el Ulster es la mejor “oportunidad” para lograr una paz duradera en esa provincia británica.

Londres (Efe).— Respecto al contencioso del Ulster, Bill Clinton indicó que la iniciativa lanzada la noche del martes por Londres y Dublín es “la mejor oportunidad que he visto para identificar el camino hacia un acuerdo duradero”.

Tras apoyar dicha iniciativa, indicó que ésta constituye un marco de trabajo en el que las diferencias de opinión pueden ser resueltas y expresó su esperanza en que sea aceptado por todas las partes.

Clinton dejó claro que al igual que en Oriente Medio, Bosnia o el Ulster, Estados Unidos apoya los procesos de paz razonables, “pero no dicta los términos o toma decisiones” (sobre éstos).

En tal sentido, afirmó que la iniciativa de “doble vía de diálogo” es un proceso de paz “razonable”, pero añadió que no corresponde a Estados Unidos entrar en detalles sobre lo que los países y las partes deben hacer.

La denominada “doble vía de diálogo” anunciada por Londres y Dublín contempla una serie de conversaciones preliminares, en

la que ambos gobiernos celebrarán contactos bilaterales y con otras partes involucradas en el proceso de paz, con el objetivo de preparar unas posteriores negociaciones multipartitas sustantivas.

En paralelo, ambos gobiernos acordaron establecer una comisión internacional, que será presidida por el senador estadounidense George Mitchell, con el objetivo de que suministre una valoración independiente sobre el desarme de los grupos paramilitares norirlandeses y de que aconseje un método aceptable para un total y verificable desarme.

IRA

En cuanto al Ejército Republicano Irlandés (IRA), Clinton afirmó que “mi mensaje es que el proceso de doble vía de diálogo facilita un mecanismo a todas las partes para llevar sus preocupaciones a la mesa (de negociación) y que sean oídas”.

John Major insistió en que su Gobierno y el irlandés vieron la necesidad de dar ímpetu al pro-

ceso de paz, con el objetivo de que continúe avanzando. Agregó que los dos gobiernos no pueden hacer que la paz sea una realidad, “lo que podemos hacer es facilitar la paz y ayudar a que sea lograda”, agregó Major.

Major señaló que el apoyo de EE.UU. en este proceso ha sido de “inmensa ayuda” y elogió la actitud de su presidente, Bill Clinton, por haberse interesado personalmente en el desarrollo de los acontecimientos.

El otro gran asunto tratado en el número 10 de Downing Street por ambos mandatarios fue la situación en Bosnia, en la que Clinton dijo que el Reino Unido ha corrido un “extraordinario riesgo” para lograr la paz y agregó que EE.UU. aprecia profundamente todo lo hecho por Londres para terminar con el sufrimiento en Bosnia.

“Ahora —dijo Clinton— el pueblo de Bosnia ha contraído un compromiso para la paz y nosotros debemos hacer nuestra parte para ayudar a que sea un éxito”. En este contexto, indicó que Estados Unidos y el Reino



Clinton y Major entran en la abadía de Westminster.

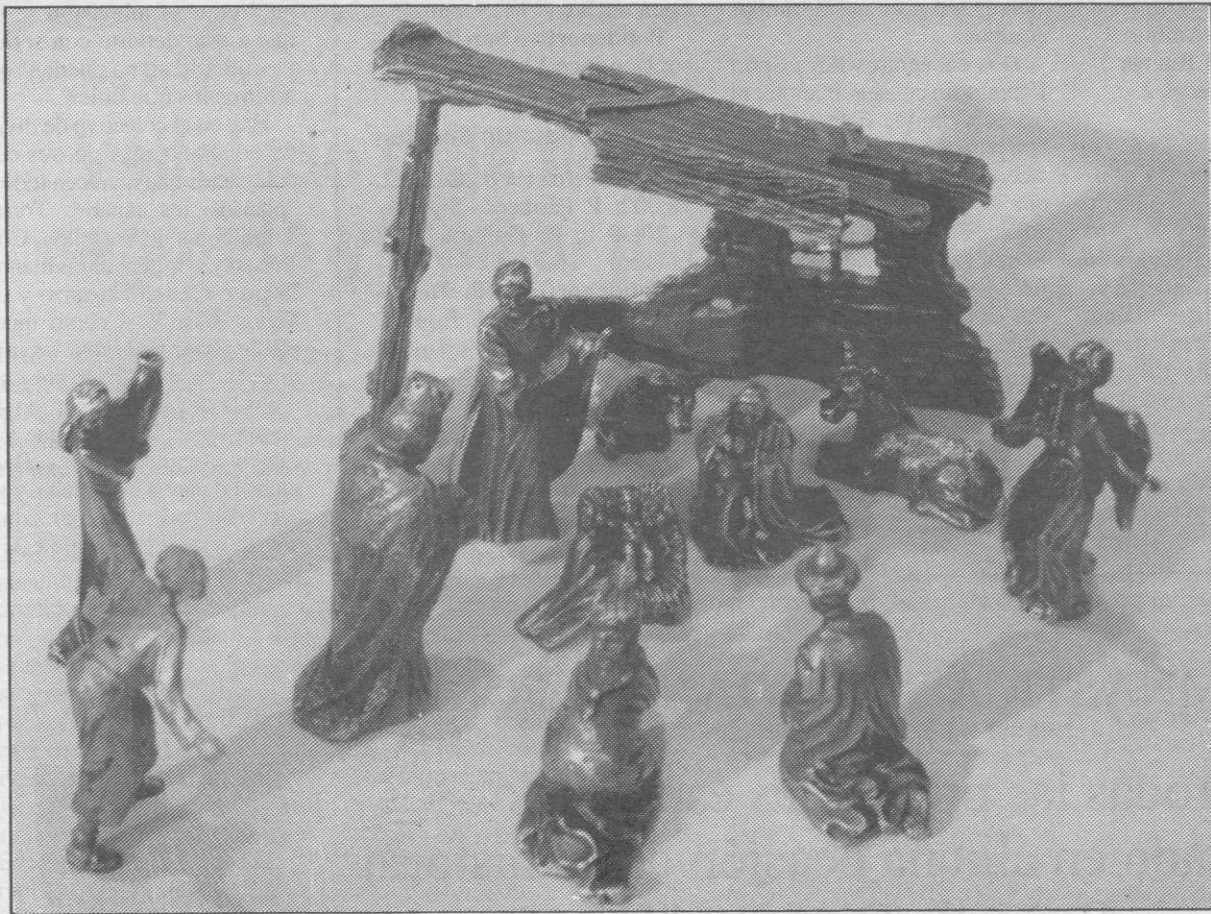
TELEFOTO EFE

Unido participan en las fuerzas de la Organización del Tratado del Atlántico Norte (OTAN), “no para luchar en una guerra en Bosnia, sino para ayudar a asegurar la paz” y añadió que eso significa aplicar el acuerdo de control de armas.

En el Parlamento británico presidente de Estados Unidos efectuó un canto a la paz de Eu-

ropa con las dos grandes guerras mundiales en el recuerdo y con la mente puesta en los recientes avances de la paz en Bosnia e Irlanda del Norte.

La jornada de Clinton en Londres concluyó con el encuentro con la reina Isabel II de Inglaterra en el palacio de Buckingham y la cena ofrecida anoche por John Major.



Linea 3



Estas navidades, Tú y El Adelantado podéis montar un “Belén fantástico”, reproducción a escala de un nacimiento napolitano del siglo XVIII.

Un nacimiento con catorce magníficas figuras bañadas en bronce.

Cada mañana, comprando El Adelantado, podrás adquirir las catorce piezas para coleccionar y completar tu nacimiento cada día por sólo 150 pts cada figura. (Para suscriptores 100 pts)

Estas Navidades,
¡ Vamos a montar el Belén !

EL ADELANTADO DE SEGOVIA



FUTBOL SALA

Continúan las goleadas en las competiciones provinciales

Samboal y A.D.G. La Granja, únicos equipos que permanecen invictos

Los equipos de primera y segunda no quieren empates

Continúan intratables tanto Samboal en primera división como Ambito y Atrio en segunda. Estos tres equipos lograron cómodas victorias que les permiten mantener sus privilegiadas posiciones, si bien es cierto que las diferencias no son grandes en la tabla clasificatoria.

JOSE M^aMARTIN

Con una media de nueve goles por encuentro, los resultados obtenidos por los equipos de primera división fueron los siguientes:

Samboal 10 - M. Hernando 6
M. Santiuste 2 - Muñoveros 5
Búho 3 - Fuentepelayo 7
Bar Cañas 5 - Hogar Tapicerías 7

Cartonajes Segovia 3 - Casper Jacob 4

Tama Viveros Herol 4 - C. Cardiel 2

Caja Segovia 2 - C. Gómez 4.

No se dejó sorprender el líder Samboal ante la visita del Muebles Hernando, y sigue en su empeño de demostrar quién es el más fuerte en la primera división. En el duelo por la segunda plaza, Casper consiguió derrotar a Cartonajes Segovia por lo que se sitúa a la cabeza del líder. Muñoveros, Hogar y Santiuste conforman el terceto perseguidor en una categoría que ya ha disputado su jornada sexta y tan solo ha reflejado tres empates en lo que se lleva de competición. El jugador de Samboal Fernando lidera la clasificación de los máximos artilleros con trece tantos.

Segunda división

Con una media de goles similar a la de la primera división, los equipos de segunda cosecharon los siguientes marcadores:



S. Espinar 0 - E. Eufón 5
C. González 2 - Ambito 9
M. Europol 4 - P. Riomar 5
ADG 6 - P. Párraces 2
Atrio 8 - CBS 5
Sigüero 4 - Bar Kuiki 5
Descansó Horizonte Cultural.

Prosiguen Ambito y Atrio como primeros clasificados de la segunda división, aunque se da la curiosidad de que el único equipo invicto de la categoría es el tercer clasificado, ADG, que se encuentra con un partido menos que los dos líderes, y lleva una marcha casi impecable. El partido que enfrentará en la próxima jornada a primero contra tercero clarificará las posiciones de ambos equipos.

Dos encuentros lleva Sport Espinar sin conseguir anotar ni un solo tanto. Esta vez fue Cuéllar quien consiguió dejar a cero al conjunto espinariño, que comparte los puestos de cola con otros tres equipos. Por lo que a los goleadores se refiere, el jugador del Ambito Carlos continúa al frente de la tabla, con 23 tantos.

CLASIFICACIONES

Primera división

1º Samboal 18; 2º Casper 15; 3º C. Segovia Valverde 12; 4º Muñoveros 9; 5º Hogar 9; 6º

M. Santiuste 9; 7º Bar Cañas 7; 8º M. Hernando 7; 9º Tama 7; 10º C. Segovia 7; 11º Fuentepelayo 6; 12º C. Gómez 6; 13º C. Cardiel 5; 14º Búho 3.

Segunda división

1º Ambito 15; 2º Atrio 15; 3º ADG 13; 4º E. Eufón 10; 5º H. Cultural 10; 6º Bar Kuiki 10; 7º P. Riomar 9; 8º CBS 6; 9º P. Párraces 6; 10º Sigüero 3; 11º C. González 3; 12º M. Europol 3; 13º S. Espinar 3.

Calendario jornada séptima

Primera división (2.12.95)
Polideportivo Claret

16,45 h. C. Gómez - M. Hernando

19,15 h. C. Cardiel - Samboal

Polideportivo "P. Delgado"

17,15 h. Caja Segovia - C. Segovia Valverde

Emperador Teodosio:

19,00 h. Hogar - Tama Viveros

Polideportivo de Cantalejo:

18,15 h. Muñoveros - Bar Cañas

P. Fuentepelayo: 19,15 h.

Fuentepelayo - M. Santiuste

Polideportivo San Ildefonso: Domingo 12,00 h. Casper - Búho.

Segunda división

Polideportivo Claret:

18,00 h. P. Párraces - Sigüero

20,30 h. H. Cultural - M. Europol

Polideportivo "P. Delgado": 16,00 h. CBS - S. Espinar

Emperador Teodosio:

20,15 h. Ambito - ADG

Polideportivo San Ildefonso: 17,00 h. P. Riomar - Atrio

Polideportivo Santa Clara: 16,30 h. E. Eufón - C. González. Descansa: Bar Kuiki.

La evolución del cangrejo

J.M.M.

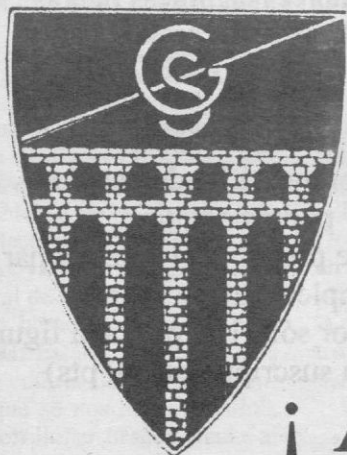
Cuando se quiere poner un ejemplo de que las cosas van mal se suele decir que retroceden como el cangrejo, y sin emplear radicalismos innecesarios ni meter a todos en el mismo puchero, algo de aquello, del retroceso, le está sucediendo al arbitraje en el fútbol sala. De tal forma que dentro del organigrama de este deporte los que menos han evolucionado ha sido la organización arbitral.

El fútbol sala, como lo ha buscado el baloncesto, tiene que ofrecer espectáculo y en ese programa se incluye el colectivo arbitral. No será atractivo este deporte hasta que los colegiados se identifiquen con el, hasta que dejen de discutir con los jugadores haya o no motivo, hasta que dejen de estar pendientes de lo que hacen los entrenadores en detrimento de lo que sucede en la cancha; hasta que comprendan que en la continuidad del juego, y no en pararle de manera constante, está el interés de los espectadores; hasta que no sepan distinguir entre el polvo (lance del juego), y la paja (brusquedad), hasta...

El sala, con diez jugadores en la cancha, evoluciones menos rápidas que en baloncesto, por poner un ejemplo, y dos árbitros controlando el rectángulo, es uno de los deportes donde los colegiados podían salir a hombros en cada uno de los encuentros. Lejos de ello están siendo mucho más protagonistas de lo que el propio espectáculo les asigna. Y eso es tan malo como negativo.

Ahora que la Liga ha conseguido que la televisión se acerque a este deporte con seriedad y continuidad, no pueden ser los árbitros los que fallen.

Hay en el colectivo de división de honor no más de tres-cuatro colegiados que merecen todos los aplausos: los canarios Torres y Trujillo; los de Castellón, Comes Blasco y Fortuño; el sevillano Villegas o Castell Daganzo y... poquitos más. Y si como muestra puede servir un botón, les insto a que el próximo sábado presencien a través de la tele el partido Academia Postal-Toledart que van a dirigir Arías Martín y Benito Díaz. La pareja madrileña, y si mi equivoco mejor para el sala, no dan la talla técnica que este deporte necesita.



LA GIMNASTICA SEGOVIANA INFORMA

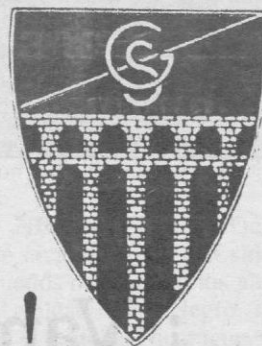
Todas las provincias españolas han estado en alguna ocasión de su historia en Segunda División "B"...

...excepto SEGOVIA y GUADALAJARA

¡ Ayúdanos a ser como todos !

Tu apoyo es fundamental, ¡ VEN AL FUTBOL !

Sede Social
Travesía de la Rubia, 7
SEGOVIA



TENIS DE MESA

Tampoco la quinta jornada fue buena

ATM Caja Segovia continúa con una especial atonía en su juego

No está siendo propicia la temporada liguera para el equipo segoviano de tenis de mesa. Puede suceder que los conjuntos con los que ahora juega se hayan reforzado mucho o, por el contrario, que en el Club Amigos de Tenis de Mesa haya llegado la época de las vacas flacas.

JOSE M^a MARTIN

Tampoco la quinta jornada de liga en la segunda división fue propicia para el equipo segoviano. En esa ocasión tenía como rival a batir al Leganés madrileño, conjunto que lidera el grupo y que demostró tener excelentes jugadores. Los refuerzos se dejaron notar.

El marcador final, 5-2, refleja claramente lo acontecido con estos marcadores parciales:

Angel García (M) gana a Francisco Osuna 21-10 y 21-13.

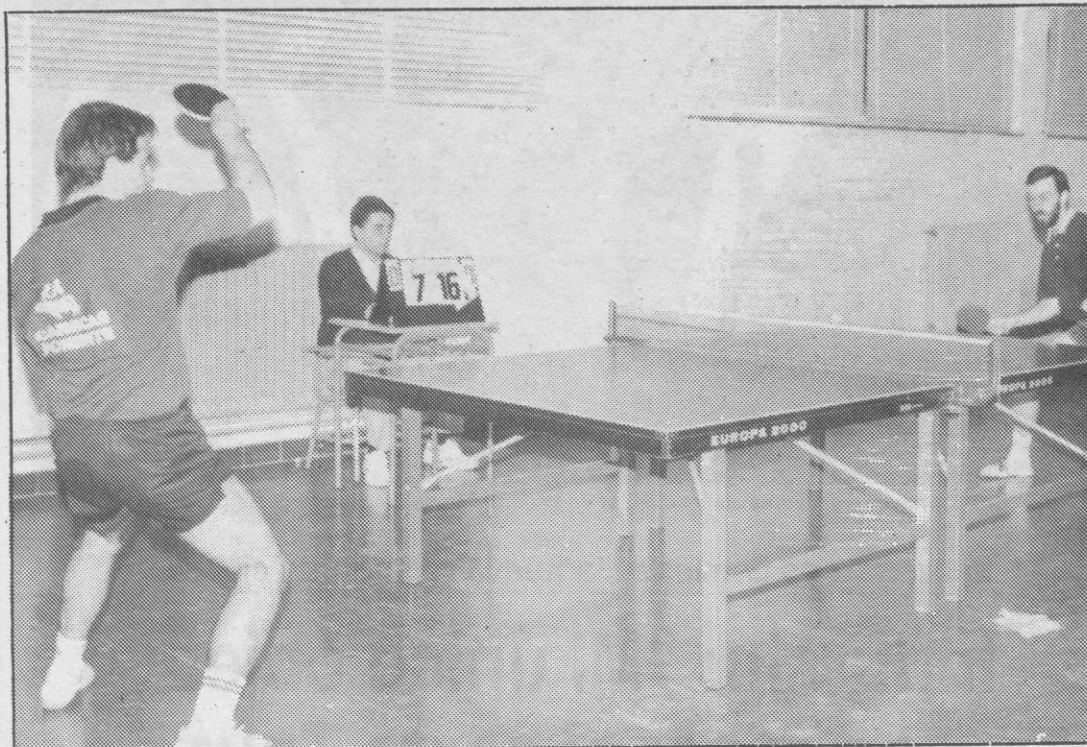
Jesús Goya (SG) gana a Ricardo Robledo 21-13 y 21-19

Javier Moreno (M) gana a Alfonso Borregón 21-19 y 21-12.

Jesús Goya gana a Angel García 21-18 y 21-13.

Javier Moreno gana a Francisco Osuna 21-13 y 21-8.

Ricardo Robledo gana a Alfonso Borregón 21-17 y 21-14.



El equipo todavía no está fino.

JUAN MARTIN

Javier Moreno gana a Jesús Goya 21-19 y 21-9.

Puede que este fuera uno de los encuentros más imposibles para el conjunto segoviano, teniendo en cuenta para ello la plantilla del rival. Sin embargo

lo que preocupa es la línea de juego que no parece la más idónea para conseguir algún triunfo. Ciertamente que resta la mayor parte de la liga, pero mucho habrá de cambiar el equipo ATM para que la situación se supere.

En esta ocasión no estuvo Jaime de Mercado, uno de los mejores jugadores segovianos en la actualidad, pero sin embargo Jesús Goya redondeó una buena actuación. Esperemos que las cosas se puedan solucionar.

PELOTA

Se llega a la última jornada sin nada decidido

Vallelado Caja tiene posibilidades de ser segundo y Bamar juega por el todo o nada

Interesante y decisiva la última jornada de la fase de clasificación en el campeonato de España de pelota, tanto en la primera como en la división de honor, que disputan los equipos de Vallelado. Ambos tienen posibilidad de conquistar la segunda plaza, pero hay otras opciones menos positivas.

JOSE M^a MARTIN

Tras los resultados habidos en la penúltima jornada de la liga en la división de honor y primera, los dos conjuntos de Vallelado, ante la igualdad existente en sus grupos, tienen la posibilidad de acceder al segundo lugar de la clasificación o, incluso, perder la categoría como sucede con el Bamar.

Pese a lo irregular de su temporada Vallelado Caja Segovia aún tiene opciones para clasificarse en el segundo lugar de su grupo y acudir a la fase de campeones. Las dos victorias logradas en la penúltima jornada en Alicante, teniendo como rival a Montemar le han llevado a ocupar ahora esa segunda plaza.

En la capital levantina, jugando en frontón descubierto, todos los puntos en litigio fueron para los segovianos. En paleta vencieron 26-35. La pareja visitante, formada por César Baeza y Oscar Sanz, no encontraron excesiva oposición en los locales

Torres y Cremades. Aquellos fueron siempre por delante y no pasaron dificultades para sumar puntos.

En pala corta el marcador sonrió también a Carlos Baeza y Miguel Lagunar frente a los alicantinos Navarro y García por 30-40, en un encuentro jugado con mucha soltura desde el primer momento y en el que hubo tantos muy largos.

De cara a la última jornada las posibilidades de los pelotaris segovianos son mínimas. Visita el frontón de Vallelado el líder indiscutible de la competición Tenis Pamplona. Conjunto que no ha perdido un solo encuentro y que le componen un cuadro de jugadores de auténtico lujo, todos ellos campeones del mundo en la edición del 95. La posibilidad de que el equipo de Vallelado se clasifique segunda paso por sumar cuando menos dos puntos y esperar que el At. Osasuna, que también opta a esa pla-

za, no lo gane todo frente a Montemar, ya que en caso de empate a puntos los navarros superan por 1 a 3 a los de Segovia.

Lo que se garantiza para el próximo domingo a las doce de la mañana es un extraordinario espectáculo en el frontón de Vallelado, donde estarán los navarros Casado y Oroz, campeones actuales del mundo, y Ubanell y Rekalde, en la modalidad de pala.

Para Bamar un mayor compromiso

En el grupo de la primera división donde juega Bamar la situación es extremadamente compleja. Tanto esa sí que los seis equipos que lo componen están en uno-dos puntos de diferencia, por lo que ganar o perder en la última jornada puede suponer jugar la fase de ascenso o descender a segunda.

Los dos puntos que perdieron el pasado domingo en pala corta les pone más difícil el camino. Medrano y Cabañas perdieron en casa por 31-40, mientras que Paco Arnanz y Carlos Sanz hacían bueno el pronóstico ganando en pala corta.

Su desplazamiento a la localidad navarra de Aoiz no es nada propicio para sumar puntos. De todo puede pasar en este final de recorrido de la competición en la primera división.

Para el C.P. Vallelado que juega en la competición regional, esta ya ha concluido. Su desplazamiento a la localidad salmantina de Villoria no fue propicio y perdieron en las dos modalidades. 35-29 en paleta, con A. Sangrador y D. Fraile y en pala corta, 40-21, formando pareja F. Fraile y R. de Diego.

La clasificación en la división de honor de clubes, modalidad de herramienta, está así cuando se afronta la última jornada:

1º Tenis Pamplona.....	36
2º Vallelado Caja.....	29
3º At. Osasuna.....	28
4º Quijote.....	26
5º Montemar.....	22
6º Stadium.....	21

Los encuentros que se disputan tienen estos emparejamientos:

Vallelado Caja-Tenis Pamplona
Stadium Zaragoza-Quijote
At. Osasuna-At. Montemar

Noticias breves del deporte

Una tarde muy completa

El próximo día 6, miércoles, fiesta de la Constitución, los aficionados al deporte tendrán ocasión de presenciar dos buenos encuentros en Segovia. A las 4 de la tarde juegan Gimnástica Segoviana y Endesa en La Albuera. A las 6,30 disputan su partido, también de liga, en el polideportivo "Pedro Delgado", Caja Segovia y Arinsal Andorra. Como curiosidad cabe señalar que ninguna de las dos directivas conocía el calendario de la otra.

El mejor también se lesiona

Esta siendo Adolfo Boni el jugador más regular de la plantilla de Caja Segovia. Ahora puede tener que descansar de forma obligada, ya que se le ha detectado un tirón muscular sobre el que están trabajando los servicios médicos del club, quienes ya han decidido que jugar el próximo sábado en Murcia frente El Pozo sería un riesgo. Otro lesionado, con un fuerte golpe en el tobillo es Javier Orol. Y para completar el cuadro de los que atraviesan malos momentos físicos dejar constancia de que Félix Fernández, el extraordinario auxiliar del equipo, mejora del desgarro en el gemelo de la pierna derecha, lesión que se produjo al caer en las escaleras del hotel en Las Palmas.

El regreso del portero

Con Tapias lesionado para no menos de un mes como consecuencia de la rotura de fibras que sufrió el domingo, el entrenador de la G. Segoviana tuvo que dar entrada a Santi. El banquillo se quedaba desierto para el puesto de guardameta suplente, pero la solución se llama Chema. Este, que ya lleva muy adelantada su recuperación tras los problemas de menisco, formará parte de la plantilla que el sábado se desplace para jugar, 4 de la tarde, con el Salamantino en la capital charra.

La pregunta del millón

El procurador socialista en las Cortes regionales ha dirigido a la Mesa las siguientes preguntas en relación con las obras de la piscina cubierta, que da para eso y mucho más: "¿Qué discrepancias han existido entre la dirección facultativa y la empresa? ¿Cuál ha sido la solución técnica dada a las discrepancias mencionadas? ¿A qué dificultades técnicas y que tipo de material se refería la señora consejera en su respuesta? ¿Ha decidido la Junta si es necesario una prórroga en esta obra? ¿Cuándo cree la Junta que podrá verse terminada la piscina cubierta de Segovia?". Esta última pregunta es la del millón, por lo que tiene "premio".

FUTBOL

Miguel A. Gil: "No se va a romper la cordialidad con el Madrid"

Madrid. (Efe).— Miguel Angel Gil, director general del Atlético de Madrid, dijo ayer que "las instituciones están por encima de las personas y el que alguien se haya equivocado al realizar un comentario no tiene por qué romper la cordialidad que existe entre el Atlético y el Real Madrid".

Gil manifestó su convencimiento de que Jesús Gil y Lorenzo Sanz, presidentes del Atlético de Madrid y Real Madrid, respectivamente "van a mantener la línea de cordialidad de los últimos años", a pesar del cruce de declaraciones entre Angel Cappa, segundo entrenador del Real Madrid, y el serbio Radomir Antic, técnico rojiblanco. "No hace falta que mantengamos una reunión entre los clubes porque la relación es buena y existe la sensatez suficiente para que los comentarios de terceras personas no influyan", comentó. El director general del Atlético de Madrid matizó: "Nosotros, como instituciones, tenemos las ideas claras y no nos interesa lo que pueda decir Cappa. No vamos a volver a las andadas y ser los payasos del circo como es el fútbol del Madrid".

Por su parte, Angel Cappa, ayudante de Jorge Valdano en la dirección técnica del Real Madrid, calificó de "desproporcionada" la respuesta de Jesús Gil y Radomir Antic, presidente y entrenador del Atlético de Madrid, respectivamente, y afirmó que le "tenían ganas", por algún motivo que él desconoce, y que aprovecharon sus comentarios sobre el juego del líder para descalificarle.

Jesús Gil pidió públicamente a Lorenzo Sanz que destituya a Valdano y Cappa del primer equipo por los comentarios de éste último, mientras que Antic también criticó la postura del técnico madridista. "Es una exageración tremenda. Me ha sorprendido la desproporcion de la respuesta."

Núñez y el Barcelona

El presidente del FC Barcelona, José Luis Núñez, insinuó ayer su deseo de presentarse a la reelección en el cargo, que expira en febrero de 1998, para de este modo presidir el club en los actos conmemorativos de la entidad que se celebrarán en 1999. "Después de 20 años en el club no creo que tenga que hacer campaña para continuar en el cargo", comentó el dirigente barcelonista, quien considera que el trabajo diario realizado en el club avalan su gestión.

Núñez adujo su negativa a participar en una campaña, tras lo vivido recientemente en otros clubes. "He visto lo acontecido en otras entidades y no creo que algo así sea lo mejor para celebrar el centenario del Barcelona, puesto que en unas elecciones siempre sale malparada la institución".

CICLISMO



El corredor navarro conversa con el director de Información de Efe, Carlos G. Reigosa. TELEFOTO EFE

Mañana viernes comienza la nueva temporada ciclista

Indurain: "Mi único objetivo es ganar el sexto Tour"

Miguel Indurain, que agota la espera de ser padre por primera vez, comenzará la nueva temporada ciclista, mañana, 1 de diciembre, con un único objetivo fijo: intentar ganar el Tour de Francia por sexta vez consecutiva.

CARLOS G. REIGOSA (Efe)

"El Tour es, para mí, la mejor carrera del mundo, la que más puede dar, pero también la que más puede quitar. Mi participación en otras competiciones se supeditará al objetivo de estar a tope en la carrera francesa".

En unas declaraciones al director de Información de Efe el ciclista navarro reflexiona sobre su próxima paternidad, sobre el éxito en el ciclismo y en la vida, sobre sus planes más inmediatos y, sobre todo, acerca del Tour de Francia, en el cual, en caso de vencer en 1996, establecería un récord que bien podría resistir el embate de muchas décadas e incluso de algún siglo.

P: Indurain será padre por primera vez en los próximos días. Lo que siente en esta espera ¿tiene algo que ver con

los momentos que preceden a una carrera?

R: No. A la carrera ya estás acostumbrado. Te pone más tenso o más nervioso, pero ya sabes lo que es. Esto otro es nuevo; tienes la idea de lo que viene, pero que no sabes cómo lo vas a recibir, cómo lo vas a sentir, qué te va a cambiar. Ves que te va a variar un poco la forma de vida, como te cambia con el matrimonio.

Paternidad

P: Tener un hijo ¿influirá de alguna forma en tu comportamiento como ciclista?

R: No, creo que no. Quizá cambie que no me apatezca salir tanto, hacer tantos viajes. Pero, de cara a rendir en la profesión, creo que no. A mí lo que me gusta del ciclismo es el ciclismo, y lo que no me

gusta son los viajes. Pero ya llevo varios años así, y tendré que seguir asumiéndolo igual que hasta ahora.

P: ¿Qué espera todavía Miguel Indurain de Miguel Indurain, sobre la bicicleta?

R: Siempre me planteo objetivos, carreras, que cada año son nuevas, porque, aunque sea un Tour, cada año es una vivencia, una forma de correr, otros rivales, todo cambia. ¿Qué espero? Pues seguir trabajando, seguir ganando carreras.

P: El éxito, con el que convives, ¿te produce algún recelo, algún temor?

R: No, ya lo tengo asumido; y sé que tiene sus cosas buenas y sus cosas malas. Hasta ahora me va bien, pero si algún día se acaba, lo tengo asumido. El éxito tiene su lado bueno: haces cosas que no harías en la vida normal. Pero tiene otro menos bueno: no llevas la vida normal de tus amigos, de tu gente conocida. Cosas buenas y malas.

Jefe de las victorias y las derrotas

P: Cuando Pedro Delgado era el jefe del equipo, ¿era más cómoda la vida que ahora? ¿Qué cambia fundamentalmente cuando uno pasa a ser el jefe de filas y el responsable de las victorias y derrotas del equipo?

R: Antes era más cómoda la vida, sí. No tenías más responsabilidad que prepararte para tu trabajo y hacerlo bien. Después, cuando llegas adelante, la responsabilidad aumenta: estás todo el día en tensión, con entrevistas, viajes... Pero también puedes hacer las cosas que te permite el éxito.

P: A medida que uno obtiene

más victorias, ¿tiene más miedo a perder?

R: Los demás, no lo sé, pero yo no. Yo, cuando más gano, más tranquilo estoy. Ves que consigues cosas, y sabes que eso ya nadie te lo quita. Después, cuando vengan las derrotas, con ese cupo de victorias, las aceptas mejor porque las derrotas tienen que llegar en algún momento.

P: ¿Tiene ahora Indurain más temor a no ganar el sexto Tour del que tuvo en su día a no ganar el primero?

R: No. El primero fue una confirmación de que iba progresando y de que esa progre-

sión iba bien. Ganar el primer Tour, para mí ya fue suficiente. Con todos los que han venido detrás, pues más contento todavía. Pero yo ya estoy contento con lo conseguido.

P: O sea, que no tienes temor a no ganar el sexto.

R: No, no.

P: ¿Se ve Indurain ganando dos Tour más?

R: No lo sé. Lo veo complicado, lo veo difícil.

P: Sería salirse de la Historia ¿no?

R: Yo creo que cinco es ya difícil de repetir ¿no?. Si ya gano dos más, creo que sería... irreplicable.

AUTOMOVILISMO

El Rally Granada-Dakar comenzará con una carrera de aceleración

París (Efe).— El Rally Granada-Dakar comenzará el 29 de diciembre próximo con una prueba de aceleración nocturna de 300 metros que se desarrollará en pleno centro de la ciudad andaluza, anunciaron ayer, miércoles, los organizadores de la prueba, TSO (Thierry Sabine Organisation). El rally será, por primera vez, una de las pruebas valederas para el campeonato del mundo de la especialidad.

Las etapas, según el recorrido anunciado ayer, son las siguientes:

— Prólogo: Granada. Carrera de aceleración de 300 metros.

— 1ª etapa: Granada-Málaga (79 kilómetros)

— 2ª etapa: Nador-Oujda (223 km.)

— 3ª etapa: Oujda-Er Rachidia. (552 km)

— 4ª etapa: Er Rachidia-Foum El Hassan. (776 km.)

5ª etapa: Foum El Hassan-Smara (494 km.)

6ª etapa: Smara-Zouerat (620 km.)

— 7ª etapa: Zouerat-Atar (374 km.)

— 8ª etapa: Atar Zouerat (739 km.).

— 9ª etapa: Zouerat-El Mreiti (638 km.)

— 10ª etapa: El Mreiti-Tichit (632 km.)

— 11ª etapa: Tichit-Kiffa (535 km.)

— 12ª etapa: Kiffa-Kayes (294 km.)

— 13ª etapa: Kayes-Labé (512 km.)

— 14ª etapa: Labé-Tambounda (675 km.)

— 15ª etapa: Tambounda-Dakar (487 km.)

BREVES

POLIDEPORTIVO.— El atleta Martín Fiz y la regatista Teresa Zabell han sido elegidos como los mejores deportistas españoles de 1995 por el jurado de los premios anuales de Radiogaceta de los Deportes de RNE. El futbolista Iván de la Peña y la gimnasta Joana Suárez han sido considerados los mejores promesas masculina y femenina y del deporte español y Arsenio Iglesias y Juan Antonio Sanepifanio "Epi", han obtenido los galardones a la trayectoria deportiva y humana y el premio especial del jurado, respectivamente.

El alcalde de Madrid, José María Álvarez del Manzano, dijo ayer que es "absolutamente falso" que el presidente del Partido Popular, José María Aznar, le pidiera que agilizase los trámites de la nueva "esquina" del Real Madrid, como señalaban algunos rumores. "En cuatro años ni una sola vez me ha indicado lo que debo hacer en el Ayuntamiento", dijo Álvarez del Manzano.



Antena 3 Televisión

- 07.00.- RING RING
- 09.30.- RUBI
- 11.00.- CORAZON SALVAJE
- 11.40.- NOTICIAS
- 11.45.- PASA LA VIDA
- 13.55.- NOTICIAS
- 14.00.- INFORMATIVO TERRITORIAL
- 14.30.- LA COCINA DE KARLOS ARGUINANO
- 15.00.- TELEDIARIO-1
- 15.39.- EL TIEMPO
- 15.45.- AGUJETAS DE COLOR DE ROSA
- 17.40.- SE HA ESCRITO UN CRIMEN
- 18.30.- NOTICIAS
- 18.35.- TENDIDO CERO, TOROS
- 20.20.- GENTE EN CARTELERA
- 21.00.- TELEDIARIO-2
- 21.35.- EL TIEMPO
- 21.40.- EL PRIMI-JUEGO
- 22.00.- LA REVISTA
- 23.50.- EL DEBATE DE HOY
- 01.00.- TELEDIARIO-3
- 01.30.- ESTO ES LO QUE HAY
- 02.05.- GENTE EN CARTELERA
- 02.35.- SIN FRONTERAS (R)
- 03.25.- ¿COMO LO VEIS?
- 04.00.- ¿COMO LO VEIS? (R.)
- 04.30.- TELEDIARIO-4
- 05.00.- DIME LUNA

- 07.00.- NOTICIAS
- 07.20.- CLUB MEGATRIX
- 09.30.- MI AMADA BEATRIZ
- 10.30.- SANTA BARBARA
- 11.30.- LOS MEJORES AÑOS
- 12.00.- HART Y HART
- 13.00.- BONANZA
- 14.00.- ALF
- 14.30.- EL PRINCIPE DE BEL AIR
- 15.00.- NOTICIAS
- 15.35.- TELECINE

"En busca del pasado"

Dir.: Nicholas Renton. Int.: Rob Stewart y Oliver Tobias
Una mujer que desconoce sus orígenes, envía a su sobrina a rastrear su pasado. Esta investigará las raíces de su familia y se verá involucrada en una extraña trama de asesinatos.

- 17.35.- EL EQUIPO A
- 18.40.- COSAS DE HERMANAS
- 19.10.- UN HOMBRE DE FAMILIA
- 19.45.- FUTBOL. COPA DEL REY Oviedo-Valencia
- 21.50.- FARMACIA DE GUARDIA
- 22.35.- EL PELICULON
- 02.10.- NOTICIAS
- 02.40.- CINE DE MADRUGADA

"Reunión de clase"

Dir.: Michael Miller. Int.: Gerrit Graham y Fred McCarren.
Un grupo de antiguos alumnos decide celebrar una fiesta 10 años después de graduarse. El lugar elegido es el instituto donde se conocieron.

- 04.00.- TELEVENTA
- 05.30.- CINE DE MADRUGADA
- "Diez negritos"**
- Dir: Peter Collison. Int: Oliver Reed.
- Diez personas de distinta procedencia y nacionalidad son trasladados hasta un palacio enclavado en el desierto iraní. El misterioso anfitrión que les ha convocado no les ha dado explicaciones. Más tarde, les comunica a través de una cinta magnetofónica que están allí para pagar por los crímenes por los que nunca fueron condenados
- 07.00.- TELENOTICIAS



- 06.00.- ENTRE HOY Y MAÑANA
- 06.30.- LAS NOTICIAS. TITULARES
- 07.30.- NOTICIAS Y NEGOCIOS
- 07.50.- LA MAGIA DE EMI
- 08.15.- EL EMPERADOR DE LA JUNGLA
- 08.35.- SUPERMARIO BROS
- 09.00.- LUPIN
- 09.25.- VECINAS DE PAPA
- 09.50.- POR AMARTE TANTO
- 10.50.- LAS LECCIONES DE COCINA DE PEDRO SUBIJANA
- 11.00.- CINE CORAZON

"Cebo para una adolescente"

Dir.: Paco Lara Polop. Int.: Ornella Muti, Philippe Le-roe
Maribel entra a trabajar como secretaria en la empresa de su padre gracias a la ayuda de don Ignacio, el director de la empresa. Desde un primer momento don Ignacio prestará atenciones especiales a Maribel y a su familia a quien facilitará una nueva vivienda.

- 13.00.- MCGYVER
- 14.00.- ENROLLATE
- 14.30.- LAS NOTICIAS
- 15.05.- ¡QUE ME DICES!
- 15.30.- TARDE DE CINE
- "Hasta que la muerte nos separe"**
- Dir.: Yves Simoneu. Int.: Treat William Arliss Howard.

- 17.35.- CONAN
- 18.05.- POWER RANGERS
- 18.35.- VR. TROOPPERS
- 19.00.- LAS NOTICIAS. AVANCE
- 19.05.- LA RULETA DE LA FORTUNA
- 19.55.- SU MEDIA NARANJA
- 20.30.- LAS NOTICIAS
- 21.10.- TELEUPON

- 21.15.- KARAOKE
- 21.40.- CINE

"Honrarás a tu padre y a tu madre"

Dir.: Allam Smithe. Int.: Billy Warlock, James Farrentino.

Basada en un hecho real, la película cuenta la historia de la conocida familia americana Menéndez.

- 23.30.- HORA LIMITE
- 00.45.- ENTRE HOY Y MAÑANA
- 01.15.- CINE

"Dos caraduras con suerte"

Dir.: José Luis Sánchez Codina. Int.: Juanito Navarro, Simón Cabido, Rossina Vallone

Revista cómica musical compuesta por cuatro sketches y cinco números musicales.

- 03.15.- NOVEDADES INCREIBLES
- 03.40.- LA JUNGLA DEL BRONX



- 08.00.- REDACCION. NOTICIAS
- 08.05.- ABC WORLD NEWS CON PETER JENNINGS
- 08.30.- DIBUJOS ANIMADOS: PHANTOM 2040 "EL HOMBRE ENMASCARADO"
- 08.55.- REDACCION. NOTICIAS
- 09.00.- BUENOS DIAS. BUENOS CLIPS
- 09.25.- EL GRAN MUSICAL
- 09.52.- REDACCION. NOTICIAS
- 10.00.- CINE: "El detective y la muerte"
- 11.47.- CINE: "Traidor"
- 13.30.- LOS 40 PRINCIPALES
- 14.00.- TELESERIE: MI VIEJO ROCKERO
- 14.25.- MAS DEPORTE
- 14.55.- REDACCION. NOTICIAS
- 15.00.- CINE: "Sexo opuesto"
- 16.24.- CINE: "¡Vivir!"
- 18.33.- DEPORTE: RALLY DE GRAN BRETAÑA
- 19.35.- DIBUJOS ANIMADOS: MOT
- 20.00.- AVANCE REDACCION
- 20.05.- TELESERIE: PADRES FORZOSOS
- 20.30.- LO + PLUS
- 21.30.- REDACCION. NOTICIAS
- 21.53.- CONTRARRELOJ
- 22.00.- ESTRENO CANAL+: "La reina de la noche"
- 23.54.- CIEN AÑOS DE CINE: BUENOS DIAS BABILONIA
- 01.49.- CINE: "Testigo de ejecución"
- 03.19.- FUTBOL AMERICANO



TELEMADRID

- 07.00.- INFORMACION CULTURAL DE LA CAM
- 07.30.- A SABER
- 08.00.- DORAEMON
- 08.25.- LOS DINOSAURIOS
- 08.50.- PASACALLE
- 09.45.- TELE EMPLEO
- 10.00.- TELENOTICIAS
- 10.30.- MADRID DIRECTO
- 11.30.- SIRENAS
- 12.20.- MIS DOS PADRES
- 12.45.- CAZAFANTASMAS
- 13.10.- DANIEL EL TRAVIESO
- 13.35.- CASPER CLASSICS
- 14.00.- TELENOTICIAS
- 14.55.- EL TIEMPO
- 15.00.- ROMPECABEZOTAS
- 15.30.- CINE DE TARDE
- 17.30.- EL PROGRAMA DE ANA
- 18.45.- TELE EMPLEO
- 19.00.- MADRID DIRECTO
- 20.30.- TELENOTICIAS
- 21.25.- EL TIEMPO
- 21.30.- MR. BEAN
- 22.00.- ESO HAY QUE VERLO
- 00.30.- CINE
- 02.15.- TELENOTICIAS
- 02.20.- BLUE & GREY
- 03.15.- INFORMACION CULTURAL DE LA CAM

ADVERTENCIA

EL ADELANTADO no se responsabiliza de los continuos cambios de programación que, a última hora, introducen las diferentes cadenas de televisión.

PEQUEÑA PANTALLA

ESPERANZA ABIERTA PARA LOS ENFERMOS DE SIDA

Después de catorce años de conocerse el mal y de haberse invertido millones de dólares, los científicos siguen sin encontrar cura para el sida, pero hace sólo tres semanas unos investigadores australianos descubrieron un error en la estructura genética del virus que puede llevar a la obtención de una vacuna. De este hallazgo, y del drama que sufre la sociedad actual con esta enfermedad, tratará esta noche el reportaje de Documentos TV, "Sida, historia de una investigación", que emite la segunda cadena de Televisión Española. Pero el descubrimiento de los científicos australianos no supone un avance inmediato. Serán precisos entre cinco y diez años para conseguir una vacuna que sirva no sólo de terapia sino también de prevención de la enfermedad. El programa revela cómo actualmente muchos laboratorios privados y universitarios de todo el mundo tratan de crear arti-

ficialmente un tipo virus, que pueda ser atenuado o debilitado, para intentar elaborar con él el origen de una vacuna. Con ayuda de la animación por ordenador, "Sida, historia de una investigación" ofrece también imágenes inéditas del virus en el interior del organismo humano. Además, algunos investigadores explican en el programa cómo trabajan para desarrollar un tratamiento efectivo que combata la enfermedad, entre ellos William Haseltine, que describe al VIH como "una molécula Houdini", recordando las magias y trucos del famoso encantador. Los expertos no descansan y siguen estudiando el virus mortal desde que en marzo de 1986 el equipo del francés Luc Montagnier descubrió el VIH. Ocho años después, en marzo de 1994, Montagnier afirmó que las investigaciones para encontrar una vacuna estaban en un callejón sin salida...pero la esperanza sigue abierta.

LUIS MOYA Y EL RALLY RAC DE GRAN BRETAÑA

Luis Moya, copiloto de Carlos Sainz comentará hoy, en exclusiva para Canal+, el Rally Rac de Gran Bretaña celebrado hace una semana y en el que los españoles estuvieron a punto de lograr el título mundial. Y con los comentarios de Luis Moya, la cadena de pago ofrecerá un amplio resumen, con imágenes de la competición desarrollada en Gran Bretaña. En esta carrera, la última puntuable para el Mundial de Rallies, la pareja española perdió la oportunidad de conseguir su tercer título de campeones del mundo, que este año fue para su compañero

de la escudería Subaru, Colin McRae. Todo estaba sin decidir hasta la conclusión del último tramo del Rac. El Rally de Cataluña había dejado a Sainz y McRae empatados a puntos ante la prueba definitiva del Mundial de Rallies y la lucha entre ambos fue de poder a poder. Cada una de las jornadas fue un reto para los dos conductores. McRae, que conocía mejor el terreno, ya que corría en casa, arañaba segundos al cronómetro en cada tramo, mientras Sainz aseguraba que él estaba pisando a tope y no podía ir más deprisa.



- 14.00.- DOCUMENTAL
- 14.30.- SEGOVIA HOY
- 15.00.- CIENCIA Y NATURALEZA
- 15.30.- SEGOVIA HOY

- 16.00.- ENCUENTROS
- 18.00.- SEGOVIA HOY
- 18.30.- CINE DE TARDE
- "La última prioridad"**
- 19.30.- DIBUJOS ANIMADOS
- 20.00.- MUNDO TURISTICO
- "Gerona"**
- 20.30.- SEGOVIA HOY
- 21.15.- CINE DE NOCHE
- "La aventura prodigiosa"**
- 23.00.- SEGOVIA HOY
- 23.45.- ENCUENTROS

CARTELERA

MULTICINES MIRO

SALA 1

Laborables: 7,30 tarde y 10,30 noche
Sábado y domingo: 5, 7,30 t. y 10,30 n.
LA PELICULA QUE ABRE AL MUNDO TODA LA LUZ DEL FLAMENCO.
La obra maestra de CARLOS SAURA
"FLAMENCO"

SALA 3

Laborables: 7,30 tarde y 10,30 noche
Sábado y domingo: 5, 7,30 t. y 10,30 n.
"BOCA A BOCA"
JAVIER BARDEM, AITANA SANCHEZ, GIJON-JOSEP MARIA FLOTATS, MARIA BARRANCO

SALA 2

Laborables: 7,30 tarde y 10,30 noche
Sábado y domingo: 5, 7,30 t. y 10,30 n.
"LOS PUENTES DE MADISON"
La obra maestra de CLINT EASTWOOD
Basada en la novela de Robert James Waller

SALA ZULOAGA

Laborables: 7,45 tarde y 10,45 noche
Sábado y domingo: 5,15, 7,45 y 10,45
Manuel Hueriga nos trae el maravilloso cuerpo de Ariadna Gil, interpretando a una joven junkie.
"ANTARTIDA"

Anuncios en
EL ADELANTADO



San Agustín, 3
Teléfono 437261

TARIFA OFICIAL
INSERCIÓNES
DE 9 A 14 HORAS

- OFERTAS EMPLEO
- COMERCIALES
- INMOBILIARIAS

ALQUILERES

ALQUILO fregadoras, enceradoras, abrillantadoras, hidrolavadoras de alta presión. Carber. Teléfono 908914021.

ALQUILO apartamento en San Cristóbal. Teléfono 427767.

ALQUILO locales 30 y 60 m². Calle Daoíz. Teléfono 91/8599558.

Superlinea SOL
SOL ALQUILA PISO,
Avda Jose Antonio, 90 m², 3 dormitorios, parque, amueblado, 4º con ascensor, muy luminoso, 60.000 pts/mes REF: 655 (44 43 32)

Superlinea SOL
SOL ALQUILA LOCAL,
Muy bien instalado, grandes escaparates, San José, 100 m², gran rótulo, en Plaza, 90.000 pts/mes REF: 656 (44 43 32)

Superlinea SOL
SOL ALQUILA LOCAL,
60.000 pts, 87 m², en zona San Lorenzo, instalación lujo, ocasión, cualquier comercio REF: 662 (44 43 32)

SE ALQUILA bar. Teléfono 443796.

ALQUILO pisos. Conde Sepúlveda, nº 16, y Coches, nº 5. Teléfono 430988.

ALQUILO piso amueblado céntrico. Teléfono 420332.

COMPRAS

SI DESEA vender su vivienda. MANSINO INMOBILIARIA se la compra. Teléfono 443031.

GANADOS

URGE venta rebaño 450 ovejas entrefinas. Seleccionadas. Pariendo, (todas o por lotes), con o sin derechos. Riaza. 908-917354/908-917125/91-7158323.

VENDO sementales charoleses puros. Teléfono 193113.

VENDO novilla abocada. Teléfono 509001 (Gallegos).

TRASPASOS

Superlinea SOL
SOL TRASPASA LOCAL,
Junto Plaza Mayor, perfectamente instalado, gran paso de gente, renta interesante REF: 327 (44 43 32)

Superlinea SOL
SOL TRASPASA LOCAL,
180 M². Junto Plaza Mayor, calidades Magníficas, gran oportunidad, buenisima instalación, exterior por completo REF: 111 (44 43 32)

Superlinea SOL
SOL TRASPASA LOCAL,
Situación preferencial Plaza Mayor, oportunidad única, pequeño traspaso, contrato antiguo, renta baja, 120 m² REF: 500 (44 43 32)

IMPAGADOS

¿LE DEBEN DINERO? Llámenos. Cobros Castilla. Teléfono (983) 373718 (centralita).

PRESTAMOS E HIPOTECAS

CREDITOS, hipotecas, rehipotecas, bancarias, financieras. Máxima rapidez. Mínimo interés. 908368109-8.

TRABAJO

SE NECESITA pinche de cocina. Teléfono 434807.

SE NECESITA carnicero profesional. Urgente. Teléfono 443398 (noches).

SE NECESITA cocinero, muy profesional. Interesados, personalmente. Restaurante La Oficina.

SE NECESITA autoventa para zona Valladolid. Teléfono 441876.

VARIOS

AGENCIA CANTABRIA. 942-612798. Contactos serios, esporádicos. Discreción. Nivel nacional.

LIMPIEZA de fachadas. Eliminación pintadas. Chorro de arena. Carber. Teléfono 908914021.

RELACIONES. Personas no profesionales. Toda España. Discreción. 91-5567722.

VENTAS

LEÑA olivo, puesta domicilio. 957-384352.

COMPRESORES ABC, venta y reparación. Rodamientos Ferber. Teléfono: 426861.

EL SOTILLO. Vendo chalet adosado 200 m². Jardín individual 70 m². Piscina, ático, cochera. 19.000.000. Teléfono 441343.

SE VENDE chalet adosado a estrenar, en El Sotillo. 4 habitaciones, 2 baños, aseo, buhardilla, garaje y jardín privado. Teléfono 435648.

VENDO piso La Albuera, todo exterior. Calefacción y agua caliente central, ascensor. Muy luminoso, soleado. Teléfono 428864.

Superlinea SOL
SOL VENDE PISO,
Plaza Mayor, todo exterior, 2 dormitorios, 80 m², oportunidad en precio y zona REF: 440 (44 43 32)

Superlinea SOL
SOL VENDE PISO,
Benidorm junto playa, exterior totalmente, 8.200.000 pts, terrazas sensacionales, materiales de primera, magnífica cocina (44 43 32)

Superlinea SOL
SOL VENDE LOCAL,
El Cerro, 210 m², buen acabado, ideal para almacén o exposición. oportunidad REF: 377 (44 43 32)

Superlinea SOL
SOL VENDE GARAJE,
En Plaza de España, Madrid, ocasión inversión (44 43 32)

VENDO plaza garaje. Zona céntrica. Teléfono 444047.

VENDO, por traslado, fabuloso dúplex. Casco antiguo. 3 dormitorios, 2 baños. Excelente rehabilitación. Tarima, climat. 21.000.000. Teléfono 441343.

**EL ADELANTADO DE SEGOVIA
ANUNCIOS POR PALABRAS**

Si usted desea anunciarse en esta sección, puede hacerlo de la siguiente forma: Utilizando el adjunto boletín y enviándolo a EL ADELANTADO DE SEGOVIA, calle San Agustín, nº 3, 40001 SEGOVIA (Sección Publicidad)

TEXTO:

DATOS PERSONALES

NOMBRE _____
DIRECCIÓN _____
POBLACIÓN _____
TELÉFONO _____ NIF _____
DÍAS DE PUBLICACIÓN _____

Coste del anuncio: Precio por día 480 pts.+IVA (máximo 10 palabras). Cada palabra más, 48 pts.+IVA (16%). Calcule el importe e incluya en el envío resguardo de giro postal, telegráfico o talón nominativo a favor de EL ADELANTADO DE SEGOVIA

VENDO FINCA VILLACASTIN

- 100 hectáreas
- 3.000 m² naves
- Viviendas

90.000.000

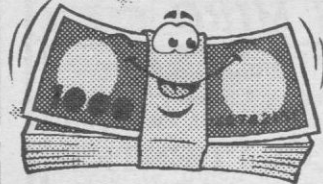
PINILLA. 91/725 27 32

VAQUERO para finca cercana a AVILA

Imprescindible residir en la finca

INFORMACION: Teléfono (91) 310-30 31

FINANCIACION HIPOTECARIA PROPIA



- RESOLVEMOS SU CASO EN EL ACTO
- FINANCIACION HASTA EL 100 %
- SOLUCION ESPECIAL CAMBIO DE VIVIENDA
- HASTA 30 AÑOS
- FLEXIBILIDAD

Superlinea SOL
EL METODO MAS EFICAZ PARA EL CLIENTE MAS INTELIGENTE
44 43 32

Superlinea SOL
CARBONERO EL MAYOR
NUEVA CONSTRUCCION ENTREGA INMEDIATA



3 DORMITORIOS TODOS EXTERIORES

DESDE 6.500.000 PTS

OPCION GARAJE
REF: 483

INFORMACION Y VENTA
SOL
EXCLUSIVAS
C. San Agustín 9 (44 43 32)

ASESORAMIENTO JURIDICO Y FINANCIERO

DOCUMENTOS, CONTRATOS, CONSULTAS TECNICAS PROFESIONALES SOBRE SU OPERACION.

PERSONALIZADO

VALORACIONES, FINANCIACION, PLANES DE COMPRA O VENTA, ESTADISTICA COMPARATIVA.

EL METODO MAS EFICAZ PARA EL CLIENTE MAS INTELIGENTE

Superlinea SOL
44 43 32

Superlinea SOL
LOCALES MONTELAVINA

DESDE 50.000 pts/m²

DE 72 A 500 m²
FORMA DE PAGO CON FACILIDADES Y ADAPTABLE
REF: 394

Garantía de calidad
Cardiel

SOL
EXCLUSIVAS
C. San Agustín 9 (44 43 32)

SOL
EXCLUSIVAS
AGENCIA DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA
A.P.I. 13.672
C/SAN AGUSTIN, 9
TFNO: 44 43 32

LOCAL ALQUILER, 80 M², puerta carga y descarga, C/Miraflores, 5 metros altura, almacén, 60.000 pts

LOCAL ALQUILER, 148 M², calefacción, exterior por completo, estupenda fachada, seminuevo, Calle Independencia, aire acondicionado

LOCAL ALQUILER, Zona S. Agustín, 324 m², facilidades, también compra, sólo 81.000 pts/mes

LOCAL ALQUILER, La Lastrilla, 18 m², reciente construcción, 30.000 pts/mes

LOCAL ALQUILER, C/San Millán, local con bodega, 124 m², comercio o almacén

LOCAL ALQUILER, 45.000 pts, C/Sta Maria de Nieva, 65 m², ideal para alimentación, totalmente instalado y equipado REF: 486

LOCAL ALQUILER, En El Salvador, 170 m² planta de calle mas 80 en primera planta, posible compra también

LOCAL ALQUILER, José Zorrilla, inmejorable en zona e instalación, 35 m². Oportunidad

LOCAL ALQUILER, Picadero de caballos, magnífica instalación, con bar y terraza, en pueblo provincia REF: 642

LOCAL ALQUILER, 150 m², diáfano, buena fachada, muchas posibilidades, Calle Lirio REF: 263

LOCAL ALQUILER, Nuevo, completamente instalado, con oficina, servicios y almacén. Via Roma, 130 m²

LOCAL ALQUILER, Calle Real, estupendamente instalado, calidad de construcción, 50.000 pts, sensacional ocasión, 3 escaparates

LOCAL ALQUILER, San Lorenzo, estupenda instalación, fenomenal ocasión, Hostelería

LOCAL ALQUILER, Taller en el Polígono El Cerro. Ctra San Rafael, 80.000 pts/mes REF 252

LOCAL ALQUILER, 150.000 Pts, 210 m², Calle Estiradores, buena fachada 2 calles REF: 103

LOCAL ALQUILER, Consultas, academia, oficinas, local acondicionado, zona Ezequiel González, 300 m², 220.000 pts/mes, opción compra, muy interesante

OCASIÓN. 6.000.000. Dos dormitorios, totalmente reformado.

AMBITO
Gestión inmobiliaria

Pza. Mayor, 13

44 30 33
43 41 54
42 74 32

José Zorrilla, 6

5 dormitorios, 65 zona. Entrada USERA- Colonia Moscardó, exterior, tres dormitorios. 11.000.000

Fincas Venta

A 22 km. DE SEGOVIA
Finca 2.500 m².
VALLADA
Todos los servicios FV-180

CABAÑAS DE POLENDOS
Finca URBANA
2.000 m².
¡Ocasión única!
3.500.000 FV-185

A 9 km: CTRA. ESPIRDO
Finca RUSTICA
Posibilidad de agua y luz
5.000 m² FV-182

TENZUELA
Terreno RÚSTICO
5.500 m². VALLADO
CON AGUA. FV-181

¡OPORTUNIDAD!
A 14 km:
CABAÑAS DE POLENDOS
Finca 450 m². 1.300.000
Agua y luz FV-184

LA LASTRILLA
Finca 375 m².
Con todos los servicios
INFORMESE FV-165

A 10 km: Torrecaballeros
Finca RUSTICA
5.200 m². VALLADA
INFORMESE FV-182

A 3 km: LA LASTRILLA
Finca 700 m².
URBANA FV-115

A 4 km: PALAZUELOS
Finca URBANA
1.000 m².
INFORMESE FV-125

ELIPA. Alquiler piso amueblado, tenis, jardines, o patio, amueblado.

¡Más de 500 ofertas!
Consulte nuestra
REVISTA
INMOBILIARIA

en **AMBITO**
... y en su casa.
Se la enviamos
GRATIS

AMUEBLADO, salón, cocina, baño. | ALQUILO piso ar
nitorios, salón, cocina, baño. | dormitorios,

INMOBILIARIA
MANSINO
-NUEVAS FORMAS-
DE HACER LAS COSAS

Si usted desea
vender su vivienda

MANSINO
Inmobiliaria...

¡SE LA
COMPRA!
¡PAGO
AL CONTADO!
¡UN MESE!

44 30 31

**VENDE DUPLEX
ZONA
"VIA ROMA"**

- 3 dormitorios
- 2 baños
- Garaje, trastero
- Todo amueblado

**¡PRECIO
INTERESANTE!**

**ALQUILA
APARTAMENTO
CASCO ANTIGUO**

- 2 Dormitorios
- Garaje opcional
- Calefacción individual
- Amueblado o sin amueblar

¡BUEN PRECIO!

**ALQUILA
LOCAL
ACONDICIONADO
C/ CURTIDORES
325 m²**

44 30 31

**VENTA DE
PARCELAS
URBANAS
EN
"LA LASTRILLA"**

ESPECIALISTAS EN
ASESORAMIENTO E
INVERSIONES
INMOBILIARIAS

MANSINO
INMOBILIARIA
-NUEVAS FORMAS-
DE HACER LAS COSAS

AVAL
AGENCIA INMOBILIARIA

44 42 24
Pza. de la Tierra, 4

AVAL VENDE
Apartamento 1 dormitorio,
excelentes calidades, gastos
individuales, a estrenar. Buen
precio. Bajada la Canaleja.

↑↑↑ Telf: 44 42 24

AVAL VENDE
Puente de Hierro, 3 dormitorios,
1 baño. Armarios empotrados.
Recién pintado. Exterior.

↑ Telf: 44 42 24

AVAL VENDE
Conde Sepúlveda, 4
dormitorios, 2 baños, calefacción
central, ascensor, luminoso.
Necesita reforma.

↑↑↑ Telf: 44 42 24

AVAL VENDE
Fernández Ladreda, 220 m², 4
dormitorios, 2 baños, armarios
empotrados, calefacción central
ascensor, garaje. Calidad
inmejorable. Precioso. Infórmese.

↑ Telf: 44 42 24

AVAL VENDE
Piso de 3 dormitorios, 2
baños, en urbanización de
lujo. En el centro de Segovia.
Calidades supremas.

↑ Telf: 44 42 24

AVAL VENDE
Calle Lérida, 4 dormitorios,
2 baños, salón con terraza,
armarios empotrados, parquet
ascensor. Servicios centrales.

↑ Telf: 44 42 24

AVAL VENDE
Urbanización Tfo Pintao, 3
dormitorios, 2 baños, terraza
de 48 m², parquet, ascensor,
garaje, servicios centrales.

↑ A estrenar Telf: 44 42 24

AVAL VENDE
Valverde, dúplex nuevos, 4
dormitorios, 2 baños, bañera
hidromasaje, climalit.
Excelentes calidades.

↑↑↑ Telf: 44 42 24

AVAL VENDE
Piso de 3, 4 y 5 dormitorios, garaje,
trasteros y locales comerciales de
distintos tamaños en el centro de
Segovia. Magníficas calidades.

↑ Infórmese. Telf: 44 42 24

AVAL VENDE
Piso zona José Zorrilla, 3
dormitorios, baño, cocina
con despensa, terrazas
acristaladas.

↑↑↑ Telf: 44 42 24

AVAL VENDE
José Zorrilla, 105 m²,
4 dormitorios, 1 baño,
cocina amueblada.

↑↑↑ Reformado. Telf: 44 42 24

LA SERIEDAD
ES NUESTRO

AVAL
AGENCIA INMOBILIARIA

44 42 24

Si Quiere Vender
o Comprar su
casa. la respuesta es:

ALZA

INMOBILIARIA

ALQUILER PISO
Crta. de Villacastin.
4 dormitorios, calefacción
central. 60.000 pts.
Amueblado.

ALQUILER PISO
Coronel Rexach. 3
dormitorios, calefacción
central. Amueblado.
50.000 pts.

ALQUILER PISO
Urb. Los Castillos.
3 dormitorios, calefacción
central. Amueblado.
65.000 pts.

ALQUILER PISO
Casa individual. 4
dormitorios. 140 m², patio
Amueblada. 50.000 pts.

ALQUILER PISO
Conde Sepúlveda. 3
dormitorios, calefacción
central. Amueblado. 68.000 pts
Con comunidad

ALQUILER PISO
Casa en Navas de Riofrío.
150 m², amueblada, calefacción
65.000 pts.

ALQUILER PISO
San Lorenzo. 3
dormitorios, calefacción
central. Sin amueblar.
55.000 pts.

ALQUILER PISO
El Salvador. 3
dormitorios, amueblada
60.000 pts.

ALQUILER PISO
Conde Sepúlveda.
4 dormitorios, garaje.
Sin amueblar.

LOCALES

ALQUILER PISO
Nave en Hontoria.
70 m², Acondicionado
45 m²

ALQUILER PISO
Local en Sta. Eulalia
80 m². 70.000 pts.

ALQUILER PISO
Peluquería totalmente
instalada. zona C/ Los Coches.
75.000 pts.

¡Su gestión inmobiliaria
GARANTIZADA !!

Po Ezequiel González. 24
Edificio San Roque

44 36 36

CASA YA
ASESORES INMOBILIARIOS
Enrique López Estebananz A.P.I. nº14032
Ezequiel González, 24 Bajo C
(Edificio San Roque)

**Chalet
a estrenar**

UNICA OCASION

Chalet individual en el Sotillo
de 270 m². con tres dormito-
rios, aprovechamiento bajo
cubierta, salón con chimenea,
cocina con electrodomésticos,
baño y aseo, parquet, arma-
rios empotrados, tres plazas
de garaje y trastero. Y todo
en una parcela de 1.030 m².
con grandes posibilidades.

33.000.000.-

Venga a verlo,
lo disfrutará
con su familia
muchos años.

CASA YA

VENDE PISO
En la calle Santo Tomas, precio-
so duplex de 4 dormitorios, 2
baños, cocina amueblada, par-
quet, garaje y trastero.

CASA YA

VENDE PISO
TORRECABALLEROS
precioso piso de dos dormitorios,
parquet, calefacción individual,
y trastero, por 9.250.000.-ptas.

CASA YA

¿Tienes pensado instalar tu
consulta medica o despacho?
Ven a vernos, tenemos el sitio
que estas buscando.
Magnifica oficina de 145 m²
en San Agustin, a estrenar
por 125.000.-ptas.

CASA YA

Adosado en El Sotillo
Con cuatro dormitorios, dos
baños, un aseo, aprovecha-
miento bajo cubierta, garaje
y jardín privado de 60 m².

CASA YA

VENDE SOLAR
2.180 m². Torrecaballeros.

CASA YA

VENDE PARCELA
400 m². en El Sotillo.

CASA YA

VENDE LOCAL
197 m². con gran fachada,
en José Zorrilla y total-
mente acondicionado.

CASA YA

44 41 64

CASA YA
ASESORES INMOBILIARIOS

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

BURBUJAS

NARBONA APOYA LA REDUCCION DEL USO DE PVC

La secretaria de Estado de Medio Ambiente y Vivienda, Cristina Narbona, apoyó ayer, en un seminario sobre la experiencia sueca en el desarrollo de productos que minimicen el impacto ambiental, la decisión de ese país de eliminar de forma paulatina los plásticos PVC. El seminario fue inaugurado por la ministra sueca de Medio Ambiente, Anne Lindh, quien abogó por que la concienciación contra la utilización de productos químicos peligrosos se haga tanto desde los legisladores, como por las industrias y los ciudadanos. Lindh explicó que el Parlamento sueco ha aprobado una resolución para eliminar de forma progresiva los productos peligrosos del PVC. Estos plásticos están fabricados por polimerización del cloruro de vinilo, sustancia que al quemarse origina compuestos clorados entre los que pueden encontrarse dioxinas. El PVC se usa como material de embalaje, en la construcción, fabricación de tubos y mangueras, puertas y ventanas. Además indicó que algunas industrias suecas decidieron dejar de usar los plásticos PVC en la fabricación de sus productos por la fuerte oposición que existe entre los consumidores suecos.

MISCELANEA



Un nutrido grupo de periodistas y reporteros gráficos esperan para ver a Griffith y Banderas.

EFE

La pareja de oro promocionó en Madrid su película "Two much"

Revuelo al estilo de Hollywood para Antonio Banderas y Melanie Griffith

Toda una planta del hotel Ritz repleta de guardaespaldas, teléfonos móviles, publicistas, camareros, periodistas y fotógrafos estuvo ayer a disposición de la pareja de oro, Antonio Banderas y Melanie Griffith, en el día dedicado a promocionar "Two much", la película de Trueba donde se conocieron.

Madrid (Efe).— Grupos de periodistas iban desfilando de un salón a otro hasta llegar a la suite donde respondía a las preguntas Melanie, y pasar después a otra donde Banderas charlaba más distendidamente con la prensa.

La llegada del nuevo agente 007, Pierce Brosnan, pasó inadvertida ante el aluvión provocado por Banderas-Griffith, objeti-

vo de la prensa y tratados como dos superstars del firmamento de celuloide.

"Es el estilo americano", explica Antonio, quien recuerda su récord de 57 entrevistas concedidas en un solo día para promocionar "Entrevista con el vampiro".

El se muestra como en casa, habla deprisa, con estilo coloquial; mientras Melanie, mucho

más delgada que en las fotografías y adornada con unas discretas pero caras joyas, se lamenta de que el desfase horario le impida responder con profusión a las preguntas planteadas.

Después de admitir que no siente ni vértigo ni miedo al futuro de su carrera americana pues "lo único que puede pasarme es que fracase", Banderas explica que éste ha sido su año fuerte, en el que ha pasado de secundario a protagonista y que lo único que ha sentido es que, a sus 35 años, "el tren de mi vida se ha parado en la estación de Hollywood".

● El sistema sanitario público español sufre las consecuencias de unos hábitos de vida de los ciudadanos que no conducen al mantenimiento de una salud óptima y que lo sobrecargan, según el jefe del departamento de Medicina comunitaria de la Universidad Baylor de Houston (EE.UU.), Carlos Vallbona. Vallbona pronunció la conferencia inaugural "El hospital y la salud: mitos y realidades" que abrió un ciclo que se celebra desde ayer en el Hospital General Universitario Morales Meseguer, de Murcia. El profesor apostó por una financiación del sistema sanitario acorde con los hábitos de cada persona mediante un sistema de cuota anual "más baja para los que se responsabilizan de su propia salud, y más cara, por ejemplo, para aquel que tiene que modificar su sistema de vida y no lo hace, como los fumadores, que suponen una sobrecarga para la sociedad".

● El Consejo Nacional de Objeción de Conciencia (CNOOC) ha reconocido desde el uno de enero al 31 de octubre de 1995 más de 57.800 objetores de conciencia, 8.819 menos que en la misma época del pasado año. Según datos del Ministerio de Justicia, en el primer trimestre de 1995 se reconocieron 22.329 objetores; en el segundo 21.616; en el tercero tan solo 6.666 (en agosto el CNOOC no realiza reconocimientos) y en octubre se produjeron 7.189.

FRUTOS DE FRUTOS

MADRIGAL



A NUESTROS SUSCRIPTORES

Recordamos a nuestros suscriptores que reservaron la colección de monedas "Segovia en Plata" que la tienen a su disposición en nuestras oficinas hasta el día 15 de diciembre próximo.

A partir de esa fecha no podremos garantizar su reserva dada la demanda que tenemos de esta colección, por lo que rogamos a todos los suscriptores de EL ADELANTADO DE SEGOVIA interesados, que pasen por nuestras oficinas antes del día 15 de diciembre para retirar sus colecciones.

Nuestra base de trabajo es el Servicio al Cliente y al producto o campaña que desea promocionar. El contacto con cada cliente es personal. PUBLICIDAD A SU MEDIDA

SERVICIOS SYP PUBLICIDAD

Llamenos 42 33 56